



2016/0380(COD)

28.9.2017

GROZĪJUMI Nr. 311 - 651

Ziņojuma projekts
Krišjānis Kariņš
(PE597.758v01-00)

par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvai par kopīgiem noteikumiem attiecībā uz elektroenerģijas iekšējo tirgu (pārstrādāta redakcija)

Direktīvas priekšlikums
(COM(2016)0864 – C8-0495/2016 – 2016/0380(COD))

Grozījums Nr. 311

Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka visiem lietotājiem ir tiesības saņemt elektroenerģiju no piegādātāja, ja piegādātājs tam piekrīt, neatkarīgi no tā, kurā dalībvalstī piegādātājs ir reģistrēts, ja piegādātājs ievēro spēkā esošos tirdzniecības noteikumus. Šajā sakarā dalībvalstis veic visus vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu, ka administratīvās procedūras nerada šķēršļus piegādes uzņēmumiem, kas jau ir reģistrēti citā dalībvalstī.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka visiem lietotājiem ir tiesības saņemt elektroenerģiju no piegādātāja, ja piegādātājs tam piekrīt, neatkarīgi no tā, kurā dalībvalstī piegādātājs ir reģistrēts, ja piegādātājs ievēro spēkā esošos tirdzniecības **un balansēšanas** noteikumus. Šajā sakarā dalībvalstis veic visus vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu, ka administratīvās procedūras nerada šķēršļus piegādes uzņēmumiem, kas jau ir reģistrēti citā dalībvalstī.

Or. en

Grozījums Nr. 312

Miroslav Poche, Pavel Poc

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka visiem lietotājiem ir tiesības saņemt elektroenerģiju no piegādātāja, ja piegādātājs tam piekrīt, neatkarīgi no tā, kurā dalībvalstī piegādātājs ir reģistrēts, ja piegādātājs ievēro spēkā esošos tirdzniecības noteikumus. Šajā sakarā dalībvalstis veic visus vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu, ka administratīvās procedūras nerada šķēršļus piegādes uzņēmumiem, kas jau ir reģistrēti citā dalībvalstī.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka visiem lietotājiem ir tiesības saņemt elektroenerģiju no piegādātāja, ja piegādātājs tam piekrīt, neatkarīgi no tā, kurā dalībvalstī piegādātājs ir reģistrēts, ja piegādātājs ievēro spēkā esošos tirdzniecības **un balansēšanas** noteikumus. Šajā sakarā dalībvalstis veic visus vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu, ka administratīvās procedūras nerada šķēršļus piegādes uzņēmumiem, kas jau ir reģistrēti citā dalībvalstī.

Or. en

Pamatojums

Jaunajā formulējumā ierosināts, ka piegādātājiem nav jābūt balansatbildīgiem attiecīgajā dalībvalstī. Tas ir pretrunā vispārējam līdzsvarotas atbildības principam, kas noteikts Elektroenerģijas regulas pārstrādātās redakcijas 4. pantā. Vajadzētu saglabāt sākotnējo formulējumu.

Grozījums Nr. 313

Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka visiem lietotājiem ir tiesības saņemt elektroenerģiju no piegādātāja, ja piegādātājs tam piekrīt, neatkarīgi no tā, kurā dalībvalstī piegādātājs ir reģistrēts, ja piegādātājs ievēro spēkā esošos tirdzniecības noteikumus. Šajā sakarā dalībvalstis veic visus vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu, ka administratīvās procedūras nerada šķēršļus piegādes uzņēmumiem, kas jau ir reģistrēti citā dalībvalstī.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka visiem lietotājiem ir tiesības saņemt elektroenerģiju no piegādātāja, ja piegādātājs tam piekrīt, neatkarīgi no tā, kurā dalībvalstī piegādātājs ir reģistrēts, ja piegādātājs ievēro spēkā esošos tirdzniecības **un balansēšanas** noteikumus. Šajā sakarā dalībvalstis veic visus vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu, ka administratīvās procedūras nerada šķēršļus piegādes uzņēmumiem, kas jau ir reģistrēti citā dalībvalstī.

Or. en

Pamatojums

Jaunajā formulējumā ierosināts, ka piegādātājiem nav jābūt balansatbildīgiem attiecīgajā dalībvalstī. Tas ir pretrunā vispārējam līdzsvarotas atbildības principam, kas noteikts Elektroenerģijas regulas pārstrādātās redakcijas 4. pantā. Vajadzētu saglabāt sākotnējo formulējumu.

Grozījums Nr. 314

Paul Rübiger

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

2. Neskarot Savienības noteikumus

PE609.627v04-00

Grozījums

2. Neskarot Savienības noteikumus

4/172

AM\1135603LV.docx

par patērētāju aizsardzību, jo īpaši Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2011/83/ES⁴² un Padomes Direktīvu 93/13/EEK⁴³ dalībvalstis nodrošina, ka lietotāji:

⁴² OV L 304, 22.11.2011., 64.–88. lpp.

⁴³ OV L 95, 21.4.1993., 29.–34. lpp.

par patērētāju aizsardzību **un proporcionalitāti**, jo īpaši Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2011/83/ES⁴² un Padomes Direktīvu 93/13/EEK⁴³ dalībvalstis nodrošina, ka lietotāji:

⁴² OV L 304, 22.11.2011., 64.–88. lpp.

⁴³ OV L 95, 21.4.1993., 29.–34. lpp.

Or. en

Grozījums Nr. 315

Miroslav Poche

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– **piegādātāja** identitāte un adrese,

Grozījums

– **pakalpojumu sniedzēja** identitāte un adrese,

Or. en

Pamatojums

Patērētājiem bieži vien ir sarežģīti saprast visus viņu elektroenerģijas līguma noteikumus.

Grozījums Nr. 316

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– **piegādātāja** identitāte un adrese,

Grozījums

– **pakalpojumu sniedzēja** identitāte un adrese,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 317

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

– *piegādātāja* identitāte un adrese,

– *pakalpojumu sniedzēja* identitāte un adrese,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 318

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1.a ievilkums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

– *skaidrā un viegli salīdzināmā veidā katra enerģijas avota īpatsvars piegādātāja iepriekšējā gadā izmantotajā kopējā energoresursu struktūrā (valsts līmenī, proti, dalībvalstīs, kurās ir noslēgts piegādes līgums, kā arī ES līmenī, ja piegādātājs darbojas vairākās dalībvalstīs),*

Or. en

Pamatojums

Grozījuma mērķis ir palielināt piegādātās enerģijas avotu pārredzamību. Lietotāja informētībai ir izšķirīga nozīme, lai palielinātu ieguldījumus „zaļās” enerģijas avotos.

Grozījums Nr. 319
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1.a ievilkums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

– *skaidrā un viegli salīdzināmā veidā katra enerģijas avota īpatsvars piegādātāja iepriekšējā gadā izmantotajā kopējā energoresursu struktūrā (valsts līmenī, proti, dalībvalstīs, kurās ir noslēgts piegādes līgums, kā arī ES līmenī, ja piegādātājs darbojas vairākās dalībvalstīs),*

Or. en

Grozījums Nr. 320
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1.a ievilkums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

– *produkta nosaukums, cena un attiecīgā gadījumā atlaides un informācija par atlaides piemērošanas laikposmu,*

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 321
Miroslav Poche

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1.a ievilkums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

- *produkta nosaukums, cena un attiecīgā gadījumā atlaides un informācija par atlaides piemērošanas laikposmu,*

Or. en

Pamatojums

Patērētājiem bieži vien ir sarežģīti saprast visus viņu elektroenerģijas līguma noteikumus.

Grozījums Nr. 322

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1.b ievilkums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

- *katra enerģijas avota īpatsvars lietotāja iepirktajā elektroenerģijā saskaņā ar piegādes līgumu (norādīšana produkta līmenī),*

Or. en

Pamatojums

Grozījuma mērķis ir palielināt piegādātās enerģijas avotu pārredzamību. Lietotāja informētībai ir izšķirīga nozīme, lai palielinātu ieguldījumus „zaļās” enerģijas avotos.

Grozījums Nr. 323

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1.b ievilkums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

- *produkta nosaukums, cena un attiecīgā gadījumā atlaides un informācija par atlaides piemērošanas*

laikposmu,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 324

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1.c ievilkums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

– *katra enerģijas avota īpatsvars galalietotāja iepirktajā elektroenerģijā saskaņā ar piegādes līgumu (norādīšana produkta līmenī),*

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 325

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 1.c ievilkums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

– *produkta nosaukums, cena un attiecīgā gadījumā atlaides un informācija par atlaides piemērošanas laikposmu,*

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 326

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 2. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– sniedzamie pakalpojumi, piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Grozījums

– ***visi*** sniedzamie pakalpojumi (***tostarp, vai pakalpojumus sniedzis piegādātājs, kas nav līgumā norādītais elektroenerģijas pakalpojumu piegādātājs***), piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 327

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 2. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– sniedzamie pakalpojumi, piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Grozījums

– ***visi*** sniedzamie pakalpojumi (***tostarp, vai pakalpojumus sniedzis piegādātājs, kas nav līgumā norādītais elektroenerģijas pakalpojumu piegādātājs***), piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 328

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 2. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– sniedzamie pakalpojumi, piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Grozījums

– ***visi*** sniedzamie pakalpojumi (***tostarp, vai pakalpojumus sniedzis piegādātājs, kas nav līgumā norādītais elektroenerģijas pakalpojumu piegādātājs***), piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 329

Miroslav Poche

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 2. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– sniedzamie pakalpojumi, piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Grozījums

– ***visi*** sniedzamie pakalpojumi (***tostarp, vai pakalpojumus sniedzis piegādātājs, kas nav līgumā norādītais elektroenerģijas pakalpojumu piegādātājs***), piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Or. en

Pamatojums

Patērētājiem bieži vien ir sarežģīti saprast visus viņu elektroenerģijas līguma noteikumus.

Grozījums Nr. 330

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Patrizia Toia, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 2. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– sniedzamie pakalpojumi, piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Grozījums

– *visi* sniedzamie pakalpojumi (*tostarp, vai pakalpojumus sniedzis piegādātājs, kas nav elektroenerģijas pakalpojumu piegādātājs*), piedāvātā pakalpojuma kvalitātes līmeņi, kā arī pirmās pieslēgšanas laiks,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 331

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Edouard Martin, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 4. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem *un maksu* par uzturēšanas pakalpojumiem,

Grozījums

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem, *maksa* par uzturēšanas pakalpojumiem *un papildu produkti un/vai pakalpojumi („saistītie piedāvājumi”)*,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 332

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 4. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem **un maksu** par uzturēšanas pakalpojumiem,

Grozījums

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem, **maksa** par uzturēšanas pakalpojumiem **un papildu produkti un/vai pakalpojumi („saistītie piedāvājumi”)**,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 333

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 4. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem **un maksu** par uzturēšanas pakalpojumiem,

Grozījums

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem, **maksa** par uzturēšanas pakalpojumiem **un papildu produkti un/vai pakalpojumi („saistītie piedāvājumi”)**,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 334
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 4. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem **un maksu** par uzturēšanas pakalpojumiem,

Grozījums

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem, **maksa** par uzturēšanas pakalpojumiem **un papildu produkti un/vai pakalpojumi („saistītie piedāvājumi”)**,

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamai iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 335
Miroslav Poche

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 4. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem **un maksu** par uzturēšanas pakalpojumiem,

Grozījums

– līdzekļi, ar kādiem var iegūt jaunāko informāciju par visiem piemērojamajiem tarifiem, **maksa** par uzturēšanas pakalpojumiem **un papildu produkti un/vai pakalpojumi („saistītie piedāvājumi”)**,

Or. en

Pamatojums

Patērētājiem bieži vien ir sarežģīti saprast visus viņu elektroenerģijas līguma noteikumus.

Grozījums Nr. 336
Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-

Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Edouard Martin, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 5. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un pārtraukšanas noteikumi,

Grozījums

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un pārtraukšanas noteikumi, ***tostarp papildu produkti un/vai pakalpojumi („saisītīie pakalpojumi”) un norāde, vai ir atļauts atteikties no līguma, nepiemērojot soda naudu,***

Or. en

Grozījums Nr. 337

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 5. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un pārtraukšanas noteikumi,

Grozījums

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un pārtraukšanas noteikumi, ***tostarp papildu produkti un/vai pakalpojumi („saisītīie pakalpojumi”),***

Or. en

Grozījums Nr. 338

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 5. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un

Grozījums

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un

pārtraukšanas noteikumi,

pārtraukšanas noteikumi, *tostarp papildu produkti un/vai pakalpojumi („saistītie pakalpojumi”)*,

Or. en

Grozījums Nr. 339

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 5. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un pārtraukšanas noteikumi,

Grozījums

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un pārtraukšanas noteikumi, *tostarp papildu produkti un/vai pakalpojumi („saistītie pakalpojumi”)*,

Or. en

Grozījums Nr. 340

Miroslav Poche

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 5. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un pārtraukšanas noteikumi,

Grozījums

– līguma darbības ilgums, pakalpojumu un līguma atjaunošanas un pārtraukšanas noteikumi, *tostarp papildu produkti un/vai pakalpojumi („saistītie pakalpojumi”)*,

Or. en

Pamatojums

Patērētājiem bieži vien ir sarežģīti saprast visus viņu elektroenerģijas līguma noteikumus.

Grozījums Nr. 341

Barbara Kappel

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 1. daļa – 8. ievilkums

Komisijas ierosinātais teksts

– informācija par patērētāju tiesībām, tostarp par sūdzību izskatīšanas kārtību, un visa šajā apakšpunktā minētā informācija, kas skaidrā veidā tiek norādīta **rēķinos** vai elektroenerģijas uzņēmuma tīmekļa vietnēs.

Grozījums

– informācija par patērētāju tiesībām, tostarp par sūdzību izskatīšanas kārtību, un visa šajā apakšpunktā minētā informācija, kas skaidrā veidā tiek norādīta **rēķinu informācijā** vai elektroenerģijas uzņēmuma tīmekļa vietnēs.

Or. en

Pamatojums

Ir būtiski skaidrāk nodalīt rēķinu un rēķina informāciju, lai vienkāršotu spēkā esošo tiesisko regulējumu un palielinātu patērētāja apmierinātību ar rēķinu. Rēķinā būtu jānorāda tikai galvenā informācija (piemēram, patēriņš, maksājamā summa u. c.), kā norādīts II pielikumā. Rēķina informācijai jābūt atšķirīgai no rēķina. Tajā būtu atsevišķi jānorāda papildu informācija par patērētāju patēriņu un tiesībām, kā noteikts II pielikuma 2. punktā un II pielikuma 5. punktā, un to varētu pielāgot patērētāja vēlmēm.

Grozījums Nr. 342

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts

Nosacījumi ir taisnīgi un labi zināmi iepriekš. Jebkurā gadījumā šī informācija būtu jāsniedz pirms līguma noslēgšanas vai apstiprināšanas. Ja līgumus slēdz, izmantojot starpniekus, informāciju par šajā punktā izklāstītajiem jautājumiem sniedz arī pirms līguma noslēgšanas;

Grozījums

Nosacījumi ir taisnīgi un labi zināmi iepriekš. **Svarīgi noteikumi, piemēram, par produktu, atļaidēm un faktoriem, kas nav saistīti ar elektroenerģijas piegādi, jānorāda treknrakstā vai izceļ ar lielākiem burtiem.** Jebkurā gadījumā šī informācija būtu jāsniedz pirms līguma noslēgšanas vai apstiprināšanas. Ja līgumus slēdz, izmantojot starpniekus, informāciju par šajā punktā izklāstītajiem jautājumiem sniedz arī pirms līguma noslēgšanas;

Or. en

Grozījums Nr. 343
Miroslav Poche

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – a apakšpunkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts

Nosacījumi ir taisnīgi un labi zināmi iepriekš. Jebkurā gadījumā šī informācija būtu jāsniedz pirms līguma noslēgšanas vai apstiprināšanas. Ja līgumus slēdz, izmantojot starpniekus, informāciju par šajā punktā izklāstītajiem jautājumiem sniedz arī pirms līguma noslēgšanas;

Grozījums

Nosacījumi ir taisnīgi un labi zināmi iepriekš. **Svarīgi noteikumi, piemēram, par produktu, atļaidēm un faktoriem, kas nav saistīti ar elektroenerģijas piegādi, jānorāda treknrakstā vai jāizceļ ar lielākiem burtiem.** Jebkurā gadījumā šī informācija būtu jāsniedz pirms līguma noslēgšanas vai apstiprināšanas. Ja līgumus slēdz, izmantojot starpniekus, informāciju par šajā punktā izklāstītajiem jautājumiem sniedz arī pirms līguma noslēgšanas;

Or. en

Pamatojums

Patērētājiem bieži vien ir sarežģīti saprast visus viņu elektroenerģijas līguma noteikumus.

Grozījums Nr. 344
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami — ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas

stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs; **valstu regulatīvās iestādes uzrauga piegādātāja veiktās izmaiņas līguma noteikumos un nosacījumos un analizē līdzekļus, ar kuru starpniecību galalietotājs tiek informēts par cenas paaugstināšanu, un attiecīgā gadījumā uzlabo saziņu, izmantojot standarta veidlapas un citus nosacījumus;**

Or. en

Grozījums Nr. 345
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami — ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs; **valstu regulatīvās iestādes uzrauga piegādātāja veiktās izmaiņas līguma noteikumos un nosacījumos un analizē līdzekļus, ar kuru starpniecību galalietotājs tiek informēts par cenas paaugstināšanu, un attiecīgā gadījumā uzlabo saziņu, izmantojot standarta**

Grozījums Nr. 346

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā **viena parastā rēķina apmaksas termiņa** laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji **laikus** tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami — ne vēlāk kā **30 dienu** laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs; **valstu regulatīvās iestādes uzrauga piegādātāja veiktās izmaiņas līguma noteikumos un nosacījumos un analizē līdzekļus, ar kuru starpniecību galalietotājs tiek informēts par cenas paaugstināšanu, un attiecīgā gadījumā uzlabo saziņu, izmantojot standarta veidlapas un citus nosacījumus;**

Grozījums Nr. 347

Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām **bez maksas** lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami — ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Or. en

Grozījums Nr. 348

Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā **vienu parastā rēķina apmaksu termiņa** laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami, **un, ja iespējams**, ne vēlāk kā **sešu nedēļu** laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Grozījums Nr. 349

Paul Rübzig

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami — ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai **enerģijas** piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Or. en

Pamatojums

Lai gan patērētāji var brīvi atteikties no līgumiem, ja jaunie līguma nosacījumi nav pieņemami, ir svarīgi, ka izmaiņas enerģijas piegādes cenā ir priekšnosacījums līguma laušanai.

Grozījums Nr. 350

Miroslav Poche, Pavel Poc

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus

un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. **Piegādātāji** tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to **savlaicīgi**, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā **viena parastā rēķina apmaksas termiņa** laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas **piegādātājs**;

un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. **Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzēji** tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to pārredzami un saprotami — **tiklīdz tiem ir zināma informācija par paaugstinājumu un** ne vēlāk kā **sešu nedēļu** laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas **pakalpojumu sniedzējs**;

Or. en

Pamatojums

Direktīvas 10. pantā jāmin „pakalpojumu sniedzējs” (tāpat kā Direktīvā 2009/72/EK), nevis „piegādātājs”. Tas nodrošinās konsekveni visā direktīvas tekstā. Lietotājam vienmēr laikus jāsaņem informācija par visām izmaiņām cenā; paziņošanas biežumu nevajadzētu saistīt ar rēķinu sagatavošanas biežumu. Piemēram, dažiem lietotājiem rēķina apmaksas termiņš ir viens gads — un būtu neiespējami tos informēt vienu gadu iepriekš, ja pēkšņi mainās tirgus nosacījumi.

Grozījums Nr. 351 Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums 10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. **Piegādātāji** tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā **viena parastā rēķina apmaksas termiņa** laikā pirms korekcijas

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. **Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzēji** tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami **un, ja iespējams**, ne vēlāk kā **sešu/xxx nedēļu** laikā pirms

stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas **piegādātājs**;

korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas **pakalpojumu sniedzējs**;

Or. en

Pamatojums

Mēs ierosinām terminu „piegādātājs” aizstāt ar terminu „pakalpojumu sniedzējs”, lai nodrošinātu vienādas tiesības visiem lietotājiem neatkarīgi no tā, kādus pakalpojumus viņi izmanto (piegādātāja, agregatora vai vietējās energokopienas sniegtos pakalpojumus). Lietotājus informē par izmaiņām piegādes cenā. Ja rēķina apmaksas termiņš ir, piemēram, viens gads, būtu neiespējami informēt par cenas korekciju vienu gadu iepriekš. Mūsu priekšlikums — pakalpojuma sniedzējs, ja iespējams, informāciju sniedz ne vēlāk kā sešas nedēļas (trīs nedēļas, lai mainītu piegādātāju + trīs nedēļas lēmuma pieņemšanai) pirms korekcijas veikšanas.

Grozījums Nr. 352 Miapetra Kumpula-Natri

Direktīvas priekšlikums 10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā **viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā** pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami, ne vēlāk kā **divas nedēļas un māsaimniecību patērētāju gadījumā — vienu mēnesi** pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Or. en

Pamatojums

Norēķinu periods var būtiski atšķirties, un paziņojuma sniegšana, piemēram, trīs mēnešus iepriekš ir pāragra gan lietotājam, gan pakalpojumu sniedzējam.

Grozījums Nr. 353

Françoise Grossetête

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas.

Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami – **ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā** pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt līgumu pēc paziņojuma saņemšanas.

Pakalpojumu sniedzēji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, **izņemot gadījumus, kad šāda korekcija radusies, izmantojot formulu, par kuru panākta vienošanās ar lietotāju, parakstot līgumu**, un dara to savlaicīgi, pārredzami un saprotami pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

Or. en

Grozījums Nr. 354

Zdzisław Krasnodębski, Edward Czesak

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt

Grozījums

b) saņem atbilstīgu paziņojumu par jebkuru nodomu grozīt līguma nosacījumus un ir informēti par savām tiesībām lauzt

līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji tieši informē savus lietotājus par piegādes cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, un dara to **savlaicīgi**, pārredzami un saprotami – ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs;

līgumu pēc paziņojuma saņemšanas. Piegādātāji **vai agregatori** tieši informē savus lietotājus par piegādes **vai pakalpojuma** cenas koriģēšanu, kā arī par šīs korekcijas iemesliem un priekšnosacījumiem un par tās apmēru, **tiklīdz tie uzzina par šādu korekciju**, un dara to pārredzami un saprotami — ne vēlāk kā viena parastā rēķina apmaksas termiņa laikā pirms korekcijas stāšanās spēkā. Dalībvalstis nodrošina to, ka lietotāji var brīvi lauzt līgumus, ja tie nepieņem jaunus līgumiskos nosacījumus vai piegādes cenas korekcijas, par ko tiem ir paziņojis elektroenerģijas piegādātājs **vai agregators**;

Or. en

Grozījums Nr. 355
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās piegādātājam radušās izmaksas;

Grozījums

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās piegādātājam radušās izmaksas **saskaņā ar Direktīvas (ES) 2015/2366 (Maksājumu pakalpojumu direktīva 2) 62. pantu, kurā aizliegta papildmaksu noteikšana par jebkāda maksāšanas līdzekļa izmantošanu**;

Or. en

Grozījums Nr. 356
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās piegādātajam radušās izmaksas;

Grozījums

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās piegādātajam radušās izmaksas *saskaņā ar Direktīvas (ES) 2015/2366 (Maksājumu pakalpojumu direktīva 2) 62. pantu, kurā aizliegta papildmaksu noteikšana par jebkāda maksāšanas līdzekļa izmantošanu;*

Or. en

Grozījums Nr. 357

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Edouard Martin, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās piegādātajam radušās izmaksas;

Grozījums

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās piegādātajam radušās izmaksas *saskaņā ar Direktīvas (ES) 2015/2366 62. pantu, kurā aizliegta papildmaksu noteikšana par jebkāda maksāšanas līdzekļa izmantošanu;*

Or. en

Grozījums Nr. 358

Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās **piegādātajam radušās** izmaksas;

Grozījums

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās izmaksas, **kas radušās elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējam**;

Or. en

Pamatojums

Mēs ierosinām terminu „piegādātājs” aizstāt ar terminu „elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs”, lai nodrošinātu vienādas tiesības visiem lietotājiem neatkarīgi no tā, kādus pakalpojumus viņi izmanto (piegādātāja, agregatora vai vietējās enerģijas kopienas sniegtos pakalpojumus).

Grozījums Nr. 359

Zdzisław Krasnodebski, Edward Czesak

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās piegādātajam radušās izmaksas;

Grozījums

d) var izvēlēties no plaša norēķināšanās metožu klāsta, kas nerada lietotāju nepamatotu diskrimināciju. Ar norēķināšanās metodēm saistīto maksu atšķirības atspoguļo attiecīgās piegādātajam **vai agregatoram** radušās izmaksas;

Or. en

Grozījums Nr. 360

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – e apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

e) priekšapmaksas sistēmu izmantošana tos nenostāda **pārmērīgi** neizdevīgā stāvoklī salīdzinājumā ar vidējo tirgus cenu.

Grozījums

e) priekšapmaksas sistēmu izmantošana tos nenostāda neizdevīgā stāvoklī salīdzinājumā ar vidējo tirgus cenu;

Or. en

Grozījums Nr. 361

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – e apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

e) priekšapmaksas sistēmu izmantošana tos nenostāda **pārmērīgi** neizdevīgā stāvoklī salīdzinājumā ar vidējo tirgus cenu.

Grozījums

e) priekšapmaksas sistēmu izmantošana tos nenostāda neizdevīgā stāvoklī salīdzinājumā ar vidējo tirgus cenu;

Or. en

Grozījums Nr. 362

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – f apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

f) var izvēlēties taisnīgus un pārredzamus vispārīgos noteikumus un nosacījumus. Vispārīgos nosacījumus un noteikumus izklāsta skaidrā un saprotamā valodā, un tajos nav ārpuslīgumisku šķēršļu patērētāju tiesību īstenošanai, piemēram, pārlietu sarežģītas līguma dokumentācijas. Lietotājus aizsargā pret negodīgām vai maldinošām pārdošanas metodēm;

Grozījums

f) var izvēlēties taisnīgus un pārredzamus vispārīgos noteikumus un nosacījumus. Vispārīgos nosacījumus un noteikumus izklāsta skaidrā un saprotamā valodā, un tajos nav ārpuslīgumisku šķēršļu patērētāju tiesību īstenošanai, piemēram, pārlietu sarežģītas līguma dokumentācijas. Lietotājus aizsargā pret negodīgām vai maldinošām pārdošanas metodēm; **tiešā tirdzniecība ir aizliegta;**

Grozījums Nr. 363

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – g apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

g) ir tiesības uz augsta līmeņa pakalpojumiem un to, ka elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs izskata sūdzības. Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs sūdzības izskata vienkāršā, taisnīgā **un** ātrā kārtībā;

Grozījums

g) ir tiesības uz augsta līmeņa pakalpojumiem un to, ka elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs izskata sūdzības. Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs sūdzības izskata vienkāršā, taisnīgā, ātrā **un pārredzamā veidā; gadījumos, kad sniegtais pakalpojums ir saistīts ar programmatūras, aparatūras vai sakaru tehnoloģijas izmantošanu, galalietotāji iesniedz sūdzību ar vienota kontaktpunkta starpniecību;**

Grozījums Nr. 364

Theresa Griffin, Carlos Zorrinho, José Blanco López, Soledad Cabezón Ruiz, Clare Moody, Jude Kirton-Darling, Flavio Zanonato, Zigmantas Balčytis

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – g apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

g) ir tiesības uz augsta līmeņa pakalpojumiem un to, ka elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs izskata sūdzības. Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs sūdzības izskata vienkāršā, taisnīgā un ātrā kārtībā;

Grozījums

g) ir tiesības uz augsta līmeņa pakalpojumiem un to, ka elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs izskata sūdzības. Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs sūdzības izskata vienkāršā, taisnīgā un ātrā kārtībā; **ja sniegtais pakalpojums ir saistīts ar programmatūras, aparatūras vai sakaru tehnoloģijas izmantošanu, galalietotāji izmanto vienotu kontaktpunktu, ar kura starpniecību tie var iesniegt sūdzības;**

Grozījums Nr. 365

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – g apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

g) ir tiesības uz augsta līmeņa pakalpojumiem un to, ka elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs izskata sūdzības. Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs sūdzības izskata vienkāršā, taisnīgā un ātrā kārtībā;

Grozījums

g) ir tiesības uz augsta līmeņa pakalpojumiem un to, ka elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs izskata sūdzības. Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs sūdzības izskata vienkāršā, taisnīgā un ātrā kārtībā; ***gadījumos, kad sniegtais pakalpojums ir saistīts ar programmatūras, aparatūras vai sakaru tehnoloģijas izmantošanu, galalietotāji iesniedz sūdzību ar vienota kontaktpunkta starpniecību;***

Grozījums Nr. 366

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – g apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

g) ir tiesības uz augsta līmeņa pakalpojumiem un to, ka elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs izskata sūdzības. Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs sūdzības izskata vienkāršā, taisnīgā un ātrā kārtībā;

Grozījums

g) ir tiesības uz augsta līmeņa pakalpojumiem un to, ka elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs izskata sūdzības. Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs sūdzības izskata vienkāršā, taisnīgā un ātrā kārtībā; ***gadījumos, kad sniegtais pakalpojums ir saistīts ar programmatūras, aparatūras vai sakaru tehnoloģijas izmantošanu, galalietotājiem būtu jāiesniedz sūdzība ar vienota kontaktpunkta starpniecību;***

Grozījums Nr. 367

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – i apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

i) pietiekamu laiku pirms plānotās atslēgšanas saņem pienācīgu informāciju par to, kādas alternatīvas ir atslēgšanai. Šādas alternatīvas **var būt** informācija, kur meklēt atbalstu, lai novērstu atslēgšanu, alternatīvi maksāšanas plāni, konsultācijas parādu pārvaldībā vai atslēgšanas moratorijs, un tās nerada papildu izmaksas lietotājiem;

Grozījums

i) pietiekamu laiku pirms plānotās atslēgšanas saņem pienācīgu informāciju par to, kādas alternatīvas ir atslēgšanai. Šādas alternatīvas **ir atslēgšanas alternatīva, piemēram, piegādes samazināšana**, informācija, kur meklēt atbalstu, lai novērstu atslēgšanu, alternatīvi maksāšanas plāni, konsultācijas parādu pārvaldībā vai atslēgšanas moratorijs, un tās nerada papildu izmaksas lietotājiem;

Or. en

Grozījums Nr. 368

Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – i apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

i) pietiekamu laiku pirms plānotās atslēgšanas saņem pienācīgu informāciju par to, kādas alternatīvas ir atslēgšanai. Šādas alternatīvas var būt informācija, kur meklēt atbalstu, lai novērstu atslēgšanu, alternatīvi maksāšanas plāni, konsultācijas parādu pārvaldībā vai atslēgšanas moratorijs, **un tās nerada papildu izmaksas lietotājiem**;

Grozījums

i) pietiekamu laiku pirms plānotās atslēgšanas saņem pienācīgu informāciju par to, kādas alternatīvas ir atslēgšanai. Šādas alternatīvas var būt informācija, kur meklēt atbalstu, lai novērstu atslēgšanu, alternatīvi maksāšanas plāni, konsultācijas parādu pārvaldībā vai atslēgšanas moratorijs;

Or. en

Grozījums Nr. 369

Miroslav Poche, Pavel Poc

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – i apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

i) pietiekamu laiku pirms plānotās atslēgšanas **saņem pienācīgu informāciju** par to, kādas alternatīvas ir atslēgšanai. Šādas alternatīvas var būt informācija, kur meklēt atbalstu, lai novērstu atslēgšanu, alternatīvi maksāšanas plāni, konsultācijas parādu pārvaldībā vai atslēgšanas moratorijs, **un tās nerada papildu izmaksas lietotājiem;**

Grozījums

i) pietiekamu laiku pirms plānotās atslēgšanas **iegūst piekļuvi pienācīgai informācijai** par to, kādas alternatīvas ir atslēgšanai. Šādas alternatīvas var būt informācija, kur meklēt atbalstu, lai novērstu atslēgšanu, alternatīvi maksāšanas plāni, konsultācijas parādu pārvaldībā vai atslēgšanas moratorijs; **informāciju patērētājiem dara pieejamu bez papildu maksas;**

Or. en

Pamatojums

Ja atslēgšanas alternatīvu izmantošana neradītu nekādas izmaksas lietotājiem, kas nespēj samaksāt savus rēķinus, tās būtu jāsadala visiem sistēmas lietotājiem. Tas palielinātu elektroenerģijas cenas visiem lietotājiem, tostarp visneaizsargātākajiem un tiem, kuri pirmie pieprasīja alternatīvu.

Grozījums Nr. 370

Martina Werner, Peter Kouroumbashev, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Patrizia Toia, Edouard Martin, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – ia apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ia) definē neaizsargātu lietotāju jēdzienu, kā noteikts 28. pantā, un paredz noteikumus to lietotāju aizsardzībai, kuriem ir parādsaistības, tostarp aizliegumu krīžu laikā atslēgt elektroenerģijas un gāzes padevi šādiem lietotājiem;

Or. en

Grozījums Nr. 371

Theresa Griffin, Carlos Zorrinho, José Blanco López, Soledad Cabezón Ruiz, Clare Moody, Jude Kirton-Darling, Patrizia Toia, Peter Kouroumbashev, Zigmantas Balčytis, Isabella De Monte

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – ia apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

*ia) saskaņā ar 28. pantā norādīto
ne aizsargāto patērētāju jēdzienu aizliedz
atslēgt elektroenerģijas un gāzes padevi
ne aizsargātiem patērētājiem;*

Or. en

Grozījums Nr. 372

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – j apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

j) saņem galīgo kontu slēgšanas rēķinu pēc jebkuras elektroenerģijas piegādātāja maiņas ne vēlāk kā **sešas** nedēļas pēc šīs maiņas.

j) saņem galīgo kontu slēgšanas rēķinu pēc jebkuras elektroenerģijas piegādātāja maiņas ne vēlāk kā **dīvas** nedēļas pēc šīs maiņas.

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 373

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – j apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

j) saņem galīgo kontu slēgšanas rēķinu pēc jebkuras elektroenerģijas piegādātāja maiņas ne vēlāk kā **sešas** nedēļas pēc šīs maiņas.

Grozījums

j) saņem galīgo kontu slēgšanas rēķinu pēc jebkuras elektroenerģijas piegādātāja maiņas ne vēlāk kā **dīvas** nedēļas pēc šīs maiņas.

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 374

Martina Werner, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – j apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

j) saņem galīgo kontu slēgšanas rēķinu pēc jebkuras elektroenerģijas piegādātāja maiņas ne vēlāk kā **sešas** nedēļas pēc šīs maiņas.

Grozījums

j) saņem galīgo kontu slēgšanas rēķinu pēc jebkuras elektroenerģijas piegādātāja maiņas ne vēlāk kā **dīvas** nedēļas pēc šīs maiņas.

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 375

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – j apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

j) saņem galīgo kontu slēgšanas rēķinu pēc jebkuras elektroenerģijas piegādātāja maiņas ne vēlāk kā **sešas**

Grozījums

j) saņem galīgo kontu slēgšanas rēķinu pēc jebkuras elektroenerģijas piegādātāja maiņas ne vēlāk kā **dīvas**

nedēļas pēc šīs maiņas.

nedēļas pēc šīs maiņas.

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 376

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – ja apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ja) saņem skaidrā un vienkāršā valodā izklāstītu galveno līgumisko nosacījumu kopsavilkumu (piemēram, galvenās pakalpojuma iezīmes, sīka informācija par cenām, piegādātāja maiņas nosacījumi un cenu palielinājums), kas norādīts līguma pirmajā lapā vai kopā ar līgumu;

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs tādu neatliekamu iemeslu dēļ, kas saistīti ar formulējuma iekšējo loģiku.

Grozījums Nr. 377

Martina Werner, Peter Kouroumbashev, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Edouard Martin, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – ja apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ja) saņem skaidrā un vienkāršā valodā izklāstītu galveno līgumisko nosacījumu kopsavilkumu (piemēram, galvenās pakalpojuma iezīmes, sīka informācija par cenām, piegādātāja

maiņas nosacījumi un cenu palielinājums), kas norādīts līguma pirmajā lapā vai kopā ar līgumu;

Or. en

Grozījums Nr. 378
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – ja apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ja) ir tiesīgi slēgt vienu vai vairākus viena pircēja vai vairāku pircēju līgumus par elektroenerģijas pirkšanu no vietējām, netālu esošām vai ārējām elektroenerģijas ražošanas iekārtām, un tiem nepiemēro nesamērīgas un negodīgas maksas un administratīvās procedūras;

Or. en

Pamatojums

Lielākajā daļā Eiropas valstu elektroenerģijas tiešā pirkšana netiek reglamentēta, nav atļauta vai tiek kavēta nelabvēlīgu noteikumu dēļ. ES tiesību aktos būtu jānosaka lietotāju tiesības slēgt elektroenerģijas pirkuma līgumus. Tas ļaus lietotājiem, tostarp lieliem energoietilpīgiem uzņēmumiem, noteikt fiksētu cenu vai, iespējams, samazināt elektroenerģijas izmaksas, pērkot savai darbībai vajadzīgo elektroenerģijas daudzumu tieši no ražotnēm, jo īpaši tām ražotnēm, kurās izmanto atjaunojamo energoresursu enerģiju.

Grozījums Nr. 379
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – ja apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ja) var jebkurā laikā bez maksas izbeigt līgumu ar papildu produktu un/vai pakalpojumu (tostarp saistīto

*pieāvājumu) piegādātājiem un
sniedzējiem, ja līgums ir pagarināts bez
lietotāja piekrišanas;*

Or. en

Grozījums Nr. 380

**Theresa Griffin, Carlos Zorrinho, José Blanco López, Soledad Cabezón Ruiz, Clare
Moody, Jude Kirton-Darling, Zigmantas Balčytis**

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – ja apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

*ja) elektroapgādes atslēgšanu
galalietotājiem nekādos apstākļos nevar
pamatot ar to, ka nav veikta samaksa par
piegādātāja nodrošinātajiem papildu
produktiem un/vai pakalpojumiem;*

Or. en

Grozījums Nr. 381

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – jb apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

*jb) ir tiesīgi slēgt vienu vai vairākus
viena pircēja vai vairāku pircēju līgumus
par elektroenerģijas pirkšanu no vietējām,
netālu esošām vai ārējām elektroenerģijas
ražošanas iekārtām, un tiem nepiemēro
nesamērīgas un negodīgas maksas un
administratīvās procedūras;*

Or. en

Grozījums Nr. 382

Theresa Griffin, Carlos Zorrinho, José Blanco López, Soledad Cabezón Ruiz, Clare Moody, Jude Kirton-Darling, Patrizia Toia, Zigmantas Balčytis

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – jb apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

jb) nodrošina, ka visi piegādātāji īsteno efektīvu un godīgu procedūru sūdzību izskatīšanai; valstu regulatīvās iestādes var to nodrošināt, un var ieviest sūdzību izskatīšanas paraugpraksi un standartus;

Or. en

Grozījums Nr. 383

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – jb apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

jb) var jebkurā laikā bez maksas izbeigt līgumu ar papildu produktu un/vai pakalpojumu (tostarp saistīto piedāvājumu ietvaros) piegādātājiem un sniedzējiem, ja līgums ir pagarināts bez lietotāja piekrišanas;

Or. en

Grozījums Nr. 384

Martina Werner, Peter Kouroumbashev, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Edouard Martin, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – jb apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

jb) var jebkurā laikā bez maksas izbeigt līgumu ar papildu produktu un/vai pakalpojumu (saistīto piedāvājumu) piegādātājiem un sniedzējiem, ja līgums ir pagarināts bez lietotāja piekrišanas;

Or. en

Grozījums Nr. 385

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – jb apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

jb) saņem skaidrā un vienkāršā valodā izklāstītu galveno līgumisko nosacījumu kopsavilkumu, kas norādīts līguma pirmajā lapā vai kopā ar līgumu;

Or. en

Grozījums Nr. 386

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

10. pants – 2. punkts – jc apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

jc) var jebkurā laikā bez maksas izbeigt līgumu ar papildu produktu un/vai pakalpojumu (tostarp saistīto piedāvājumu ietvaros) piegādātājiem un sniedzējiem, ja līgums ir pagarināts bez lietotāja piekrišanas;

Or. en

Grozījums Nr. 387
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – jc apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

jc) elektroapgādes atslēgšanu nekādos apstākļos nevar pamatot ar to, ka nav veikta samaksa par papildu produktiem un/vai pakalpojumiem;

Or. en

Grozījums Nr. 388
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – 1. daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

Tādu papildu produktu un/vai pakalpojumu jebkāda abonēšana, ko piegādātājs piegādā vai izplata kā saistīto piedāvājumu, nenozīmē, ka tiek no jauna sākts sākotnējā līguma darbības termiņš, ja vien galalietotājs tam nav nepārprotami piekritis.

Or. en

Grozījums Nr. 389
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – 2. daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

Dalībvalstis, cita starpā ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību, nodrošina, ka visi piegādātāji īsteno ātru, godīgu un efektīvu sūdzību izskatīšanas

procedūru. Dalībvalstis ievieš sūdzību izskatīšanas standartus un tiešu kompensāciju patērētājiem, ja piegādātāji neievēro šos standartus.

Or. en

Grozījums Nr. 390
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – jd apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

jd) elektroapgādes atslēgšanu nekādos apstākļos nevar pamatot ar to, ka nav veikta samaksa par papildu produktiem un/vai pakalpojumiem;

Or. en

Grozījums Nr. 391
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – je apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

je) tādu papildu produktu un/vai pakalpojumu jebkāda abonēšana, ko piegādātājs piegādā vai izplata kā saistīto piedāvājumu, nenozīmē, ka tiek no jauna sākts sākotnējā līguma darbības termiņš, ja vien galalietotājs tam nav nepārprotami piekritis;

Or. en

Grozījums Nr. 392
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2. punkts – jf apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

jf) dalībvalstis, cita starpā ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību, nodrošina, ka visi piegādātāji īsteno ātru, godīgu un efektīvu sūdzību izskatīšanas procedūru; dalībvalstis var ieviest sūdzību izskatīšanas standartus un tiešu kompensāciju patērētājiem, ja piegādātāji neievēro šos standartus;

Or. en

Grozījums Nr. 393
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
10. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a Dalībvalstis, cita starpā ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību, nodrošina, ka visi piegādātāji īsteno ātru, godīgu un efektīvu sūdzību izskatīšanas procedūru. Dalībvalstis var ieviest sūdzību izskatīšanas standartus un tiešu kompensāciju patērētājiem, ja piegādātāji neievēro šos standartus.

Or. en

Grozījums Nr. 394
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
10.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

10.a pants

Piedāvājumu pārdošana un pārdošanas metodes

1. Dalībvalstis nodrošina, ka elektroenerģijas pakalpojumi, tostarp dinamiskas cenas līgumi un papildu produkti un/vai pakalpojumi, ir pārredzami un saprotami galalietotājiem. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību nodrošina, ka piedāvājumos ir norādīti un uzsvērti galvenie nosacījumi, un uzrauga tirgus piedāvājumu pārredzamību un sniedz ziņojumus par to.

2. Dalībvalstis nodrošina, ka mājsaimniecību lietotāji ir pilnībā informēti un ka galvenā informācija par piedāvājumiem tiem tiek sniegta konkrētā vietā. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību nodrošina, ka tiek izmantota valsts līmenī apstiprināta vienota terminoloģija. Galvenā informācija ir šāda:

– produkta nosaukums un galvenās iezīmes, tostarp attiecīgā gadījumā informācija par ietekmi uz vidi un skaidri saprotams piedāvājumu un atlaižu apraksts,

– informācija par papildu pakalpojumiem (piemēram, uzturēšana, apdrošināšana, energoefektivitātes pasākumi), to cena un šo pakalpojumu sniedzējs, ja tas nav enerģijas piegādātājs vai agregators,

– kopējā elektroenerģijas cena (ieskaitot visus izmaksu elementus, proti, piegāde, sadale, nodokļi un nodevas), kā arī vienas vienības cena par kWh (ieskaitot visas maksas un nodokļus), lai galalietotāji var viegli salīdzināt un noteikt lētāko cenu,

– attiecīgā gadījumā vienreizējie maksājumi, tostarp aktivizēšanas maksas un izmaksas, kas saistītas ar pieslēgšanu tīklam,

– nosacījumi cenas vai tarifa maiņai līguma darbības laikā,

– līguma darbības ilgums un līguma

*izbeigšanas nosacījumi, tostarp
paziņošanas termiņš un attiecīgā
gadījumā maksas un soda nauda,*

*– piegādātāja vai agregatora
kontakinformācija, piemēram, klientu
apkalpošanas centra adrese, tālruņa
numurs un e-pasts, tostarp attiecīgā
gadījumā informācija par starpnieku.*

*Galalietotāji arī turpmāk saņem pastāvīgā
informācijas nesējā visu informāciju
pirms līguma slēgšanas, kā paredzēts
saskaņā ar Direktīvas 2011/83/ES
prasībām. Galvenie elementi, ko paziņo
galalietotājam piedāvājuma posmā, ir tādi
paši kā galīgajā piedāvājumā un līgumā.*

*3. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji
pirms līguma noslēgšanas un pēc tam
vismaz reizi gadā informē galalietotājus
par labāko piedāvājumu.*

*4. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu
starpniecību nodrošina un uzrauga, lai
galalietotāji saņem informāciju par
īpašiem apstākļiem, kas saistīti ar rēķina
periodisku sagatavošanu, kas var izraisīt
negaidīti liela rēķina saņemšanu, ja
piegādātāja maiņa notiek konkrētā
laikposmā gada laikā.*

*5. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji
tiek aizsargāti pret negodīgām un/vai
maldinošām pārdošanas metodēm. Šajā
saisībā dalībvalstis aizliedz tiešo
tirdzniecību enerģētikas nozarē un padara
stingrākus noteikumus, kuri reglamentē
tirdzniecības kanālus enerģētikas nozarē,
piemēram, tālruņa, e-pasta, SMS un
sociālo tīklu izmantošanu.*

Or. en

Grozījums Nr. 395
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
10.a pants (jauns)

10.a pants

Piedāvājumu pārdošana un pārdošanas metodes

1. Dalībvalstis nodrošina, ka elektroenerģijas pakalpojumi, tostarp dinamiskas cenas līgumi un papildu produkti un/vai pakalpojumi, ir pārredzami un saprotami galalietotājiem. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību nodrošina, ka piedāvājumos ir norādīti un uzsvērti galvenie nosacījumi, un uzrauga tirgus piedāvājumu pārredzamību un sniedz ziņojumus par to.

2. Dalībvalstis nodrošina, ka māsaimniecību lietotāji ir pilnībā informēti un ka galvenā informācija par piedāvājumiem tiem tiek sniegta konkrētā vietā. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību nodrošina, ka tiek izmantota valsts līmenī apstiprināta vienota terminoloģija. Galvenā informācija ir šāda:

– produkta nosaukums un galvenās iezīmes, tostarp attiecīgā gadījumā informācija par ietekmi uz vidi un skaidri saprotams piedāvājumu un atlaižu apraksts,

– informācija par papildu pakalpojumiem, to cena un šo pakalpojumu sniedzējs, ja tas nav enerģijas piegādātājs vai agregators,

– kopējā elektroenerģijas cena, ieskaitot visus izmaksu elementus, kā arī vienas vienības cena par kWh, iekaitot visas maksas un nodokļus,

– attiecīgā gadījumā vienreizējie maksājumi, tostarp aktivizēšanas maksas un izmaksas, kas saistītas ar pieslēgšanu tīklam, nosacījumi cenas vai tarifa maiņai līguma darbības laikā, līguma darbības ilgums un līguma izbeigšanas nosacījumi, tostarp paziņošanas termiņš un attiecīgā

gadījumā maksas un soda nauda, maksājumu veikšanas biežums un maksājuma metožu iespējas, piegādātāja vai agregatora kontaktinformācija, piemēram, klientu apkalpošanas centra adrese, tālruņa numurs un e-pasts, tostarp attiecīgā gadījumā informācija par starpnieku.

Galalietotāji arī turpmāk saņem pastāvīgā informācijas nesējā visu informāciju pirms līguma slēgšanas, kā paredzēts saskaņā ar Direktīvas 2011/83/ES prasībām. Galvenie elementi, ko paziņo galalietotājam piedāvājuma posmā, ir tādi paši kā galīgajā piedāvājumā un līgumā.

3. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji pirms līguma noslēgšanas un pēc tam vismaz reizi gadā informē galalietotājus par labāko piedāvājumu.

4. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību nodrošina un uzrauga, lai galalietotāji saņem informāciju par īpašiem apstākļiem, kas saistīti ar rēķina periodisku sagatavošanu, kas var izraisīt negaidīti liela rēķina saņemšanu, ja piegādātāja maiņa notiek konkrētā laikposmā gada laikā.

5. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji tiek aizsargāti pret negodīgām vai maldinošām pārdošanas metodēm.

Or. en

Pamatojums

Daudziem patērētājiem ir grūti saprast un salīdzināt dažādos tirgū pieejamos enerģijas piedāvājumus, un ne vienmēr ir pieejami neatkarīgi salīdzināšanas līdzekļi. Lai pieņemtu uz informāciju pamatotu lēmumu, patērētājiem vajadzētu paļauties uz piegādātāja pārredzamību viņu izvēlētajās cenās, nosacījumos un ietekmes uz vidi ziņā. Tādējādi galvenajai informācijai par enerģijas piedāvājumiem vajadzētu būt pieejamai patērētājiem viegli saprotamā veidā, īsai un norādītai konkrētā vietā.

Grozījums Nr. 396
Edouard Martin, Pervenche Berès

Direktīvas priekšlikums

11. pants

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

11. pants

svītrots

Tiesības uz dinamiskas cenas līgumu

- 1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu ar savu piegādātāju.*
- 2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.*
- 3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami, uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par tirgus piedāvājumiem, ietekmi uz patērētāju rēķiniem un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, kā arī par to, cik jutīgi ir patērētāji pret finansiālā riska līmeni.*

Or. fr

Grozījums Nr. 397

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

- 1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu ar savu piegādātāju.*

- 1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz **dažādiem** dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumiem. **Dalībvalstis attiecīgā gadījumā ar savu valsts regulatīvās iestādes starpniecību nodrošina, ka piegādātāji piedāvā dinamiskas cenas līgumus patērētājiem, attiecībā uz kuriem ir apliecināts iespējamais ieguvums un***

spēja pārvaldīt riskus. Ieguvumu novērtējumā ņem vērā, vai galalietotājs ir ierīkojis sistēmu un produktus, kas palīdzēs tam pārvarēt riskus, un vai lietotāja patēriņa profils ir atbilstīgs. Lietotājs vienmēr sniedz aktīvu piekrišanu, pirms tiek noslēgts dinamiskas cenas līgums.

Or. en

Pamatojums

Mājsaimniecību patērētājiem varētu būt grūti saprast, kādus iespējamus riskus un ieguvumus ietver šādi līgumi paši par sevi vai apvienojumā ar agregēšanas pakalpojumu. Piegādātājiem ir vislielākās iespējas sniegt patērētājiem atbilstīgu informāciju. Visi piedāvājumi jāsniedz atbilstīgi patērētāja iespējām. Patērētājiem var būt uzliktas lielas finanšu saistības. Tas var nelabvēlīgi ietekmēt mājsaimniecību, kurai ir mazākas iespējas pārvarēt šādus finansiālus satricinājumus.

Grozījums Nr. 398 Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums 11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz dinamiskas elektroenerģijas cenas *līgumu ar savu piegādātāju.*

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz *dažādiem* dinamiskas elektroenerģijas cenas *līgumiem. Dalībvalstis attiecīgā gadījumā ar savas valsts regulatīvās iestādes starpniecību nodrošina, ka piegādātāji piedāvā dinamiskas cenas līgumus patērētājiem, attiecībā uz kuriem ir apliecināts iespējamais ieguvums un spēja pārvaldīt riskus. Ieguvumu novērtējumā ņem vērā, vai galalietotājs ir ierīkojis sistēmu un produktus, kas palīdzēs tam pārvarēt riskus, un vai lietotāja patēriņa profils ir atbilstīgs. Lietotājs vienmēr sniedz aktīvu piekrišanu, pirms tiek noslēgts dinamiskas cenas līgums.*

Or. en

Grozījums Nr. 399

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz *dinamiskas* elektroenerģijas *cenās līgumu* ar *savu piegādātāju*.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz *dinamisku* elektroenerģijas *cenu* ar *pietiekamu līgumu izvēli katrā tirgū. Ja tirgū netiek piedāvāta pietiekama izvēle, dalībvalstis veic attiecīgus pasākumus.*

Or. en

Grozījums Nr. 400

Jerzy Buzek, Janusz Lewandowski, Marian-Jean Marinescu

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz dinamiskas elektroenerģijas cenās līgumu ar savu piegādātāju.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz dinamiskas elektroenerģijas cenās līgumu ar savu piegādātāju, *ja šāda pakalpojuma sniegšana ir tehniski iespējama.*

Or. en

Pamatojums

Komisijas priekšlikumā paredzēts, ka katram galalietotājam ir tiesības slēgt dinamiskas elektroenerģijas cenās līgumu. Tomēr šādam līgumam vajadzīga vieda uzskaites sistēma, kas galalietotājam ne vienmēr ir pieejama.

Grozījums Nr. 401

Zdzisław Krasnodębski, Edward Czesak

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu *ar savu piegādātāju*.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu, *ja tas ir tehniski iespējams*.

Or. en

Grozījums Nr. 402
Barbara Kappel

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka *ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz* dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu *ar savu piegādātāju*.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka *piegādātāji var bez ierobežojumiem piedāvāt galalietotājiem* dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Or. en

Grozījums Nr. 403
Paul Rübig

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka *ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz* dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu *ar savu piegādātāju*.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka *piegādātāji var bez ierobežojumiem piedāvāt galalietotājiem* dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Or. en

Pamatojums

Jālikvidē ierobežojumi, kas liedz piedāvāt dinamisku elektroenerģijas cenu. Tomēr prasība piedāvāt dinamiskas cenas varētu radīt šķērsli mazākiem tirgus dalībniekiem. Tirgū būtu jānodrošina pietiekama brīvība pašiem ražot atbilstīgus produktus.

Grozījums Nr. 404
Françoise Grossetête

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka **ikvienam** galalietotājam **pēc pieprasījuma ir tiesības uz** dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu **ar savu piegādātāju**.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka **piegādātāji var bez ierobežojumiem piedāvāt** galalietotājam dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Or. en

Grozījums Nr. 405
Gunnar Hökmark

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka **ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz** dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu **ar savu piegādātāju**.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka **piegādātājiem netiek noteikti ierobežojumi, ja tie izvēlas piedāvāt** dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumus.

Or. en

Grozījums Nr. 406
Kathleen Van Brempt

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka **ikvienam galalietotājam pēc pieprasījuma ir tiesības uz** dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu **ar savu piegādātāju.**

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka **ikviens galalietotājs var tirgū brīvi izvēlēties** dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Or. en

Grozījums Nr. 407

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu, **tā, lai galalietotāji var salīdzināt ieguvumus, ko sniedz šādi līgumi salīdzinājumā ar citiem tirgū pieejamajiem līgumu veidiem. Piedāvājot šādus līgumus, piegādātājs informē par līguma noteikumiem un sniedz galveno līgumisko nosacījumu kopsavilkumu ar skaidrām norādēm un brīdinājumiem par finanšu risku, kas saistīts ar šādu dinamiskas cenas līgumu. Galveno līguma nosacījumu kopsavilkumā iekļauj ilustratīvu piemēru par patērētāja maksimālajām finanšu saistībām, piemēram, iespējamo rēķinu par gadu, salīdzinot ar pašreizējo līgumu. Sniegtajai informācijai jābūt salīdzināmai attiecībā uz visiem piegādātājiem.**

Or. en

Pamatojums

Mājsaimniecību patērētājiem varētu būt grūti saprast, kādus iespējamus riskus un ieguvumus ietver šādi līgumi paši par sevi vai apvienojumā ar agregēšanas pakalpojumu. Piegādātājiem ir vislielākās iespējas sniegt patērētājiem atbilstīgu informāciju. Visi piedāvājumi jāsniedz

atbilstīgi patērētāja iespējām. Patērētājiem var būt uzliktas lielas finanšu saistības. Tas var nelabvēlīgi ietekmēt mājsaimniecību, kurai ir mazākas iespējas pārvarēt šādus finansiālus satricinājumus.

Grozījums Nr. 408
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu, ***tā, lai galalietotāji var salīdzināt ieguvumus, ko sniedz šādi līgumi salīdzinājumā ar citiem tirgū pieejamajiem līgumu veidiem. Piedāvājot šādus līgumus, piegādātājs informē par līguma noteikumiem un sniedz galveno līgumisko nosacījumu kopsavilkumu ar skaidrām norādēm un brīdinājumiem par finanšu risku, kas saistīts ar šādu dinamiskas cenas līgumu. Galveno līguma nosacījumu kopsavilkumā iekļauj ilustratīvu piemēru par patērētāja maksimālajām finanšu saistībām, piemēram, iespējamo rēķinu par gadu, salīdzinot ar pašreizējo līgumu. Sniegtajai informācijai jābūt salīdzināmai attiecībā uz visiem piegādātājiem.***

Or. en

Grozījums Nr. 409
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu, ***kā arī par iespējamām papildu maksām, kas var rasties, ierīkojot atbilstīgu tehnisko aprīkojumu. Piedāvājot šādus līgumus, piegādātājs informē par līguma noteikumiem un sniedz galveno līgumisko nosacījumu kopsavilkumu ar skaidrām norādēm un brīdinājumiem par finanšu risku, kas saistīts ar šādu dinamiskas cenas līgumu.***

Or. en

Grozījums Nr. 410

Martina Werner, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar ***šādu*** dinamiskas elektroenerģijas cenas ***līgumu***.

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar ***šādiem*** dinamiskas elektroenerģijas cenas ***līgumiem, un ka piegādātāji veic pamatotus pasākumus, lai lietotāji nenoslēgtu nepiemērotus līgumus.***

Or. en

Grozījums Nr. 411

Miroslav Poche, Pavel Poc

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu. ***Tas var ietvert prasību ierīkot viedo skaitītāju par atbilstīgu cenu.***

Or. en

Pamatojums

Tiesiskās noteiktības dēļ jāprecizē, ka dinamisku cenu līgumus ir iespējams slēgt tikai ar lietotājiem, kuriem ir ierīkoti viedie skaitītāji.

Grozījums Nr. 412

Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu, ***tostarp vajadzību ierīkot atbilstīgu elektroenerģijas skaitītāju.***

Or. en

Grozījums Nr. 413

Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas

saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.

saistīti ar šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu, **tostarp vajadzību ierīkot atbilstīgu elektroenerģijas skaitītāju.**

Or. en

Pamatojums

Praksē dinamisku cenu noteikšana nav iespējama, ja nav ierīkots atbilstīgs skaitītājs. Jānorāda nepārprotama saikne ar šo direktīvu, lai pienācīgi informētu lietotājus, kā arī lai nodrošinātu, ka visas saistītās izmaksas sedz lietotājs, kurš pieprasa dinamiskas cenas līgumu, nevis sadalītu izmaksas starp visiem lietotājiem.

Grozījums Nr. 414 Gunnar Hökmark

Direktīvas priekšlikums 11. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar **šādu dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu.**

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji galalietotājus pilnā mērā informē par izdevībām un riskiem, kas saistīti ar **atšķirīgiem cenu noteikšanas modeļiem.**

Or. en

Grozījums Nr. 415 Claude Turmes Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums 11. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a Dalībvalstis nodrošina, ka elektroenerģijas piegādātāji, kuri piedāvā dinamiskas cenas līgumus, pirms līguma noslēgšanas nosaka galalietotāja riska profilu. Riska profilā jāņem vērā patēriņa profils, lietotāju spēja uzņemties risku, tostarp to maksātspēja, spēja nodrošināt

elastīgumu augsta pieprasījuma laikposmos un to izpratne par saistītajiem riskiem. Galalietotājiem piedāvātā produkta riskos atspoguļo galalietotāja riska profilu. Piegādātāju veiktā riska profila novērtējuma un dinamisko cenu līgumu pamatā ir metodoloģija, ko dalībvalsts apstiprinājusi, cita starpā ar savas valsts regulatīvās iestādes starpniecību.

Or. en

Grozījums Nr. 416

Martina Werner, Peter Kouroumbashev, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Patrizia Toia, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a Katrs galalietotājs vienmēr sniedz aktīvu piekrišanu, pirms tiek noslēgts dinamiskas cenas līgums.

Or. en

Grozījums Nr. 417

Kaja Kallas, Angelika Mlinar, Morten Helveg Petersen, Carolina Punset, Pavel Telička

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a Dalībvalstu mērķis ir mazināt nemainīgo elementu daļu galalietotāju elektroenerģijas rēķinos.

Or. en

Grozījums Nr. 418

Martina Werner, Flavio Zanonato, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.b Dalībvalstis nodrošina, ka visiem galalietotājiem ir tiesības slēgt līgumu, kas nav dinamiskas cenas līgums.

Or. en

Grozījums Nr. 419

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami, uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par tirgus piedāvājumiem, ietekmi uz patērētāju rēķiniem un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, **kā arī** par to, cik jutīgi ir patērētāji pret finansiālā riska līmeni.

3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami, uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par tirgus piedāvājumiem, **tiesisko regulējumu un konkrētiem pasākumiem, ko dalībvalstis veikušas, lai mazinātu normatīvos šķēršļus**, ietekmi uz patērētāju rēķiniem un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, **enerģijas komponentu patērētāja rēķinā, un** par to, cik jutīgi ir patērētāji pret finansiālā riska līmeni, **kā arī par kopējo ietekmi uz sadali.**

Or. en

Grozījums Nr. 420

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami, uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par tirgus piedāvājumiem, ietekmi uz patērētāju rēķiniem un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, kā arī par to, cik jutīgi ir patērētāji pret finansiālā riska līmeni.

Grozījums

3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami, uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par:

- tirgus piedāvājumiem,
- ietekmi uz *to* patērētāju **elektroenerģijas** rēķiniem, **kuriem ir un kuriem nav noslēgts šāds līgums**, un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, kā arī par to, cik jutīgi ir patērētāji pret finansiālā riska līmeni,
- **to patērētāju skaitu, kuri saņēmuši negaidīti lielu rēķinu vai kuri saņēmuši ievērojami lielāku rēķinu.**

Or. en

Pamatojums

Mājsaimniecību patērētājiem varētu būt grūti saprast, kādus iespējamus riskus un ieguvumus ietver šādi līgumi paši par sevi vai apvienojumā ar agregēšanas pakalpojumu. Piegādātājiem ir vislielākās iespējas sniegt patērētājiem atbilstīgu informāciju. Visi piedāvājumi jāsniedz atbilstīgi patērētāja iespējām. Patērētājiem var būt uzliktas lielas finanšu saistības. Tas var nelabvēlīgi ietekmēt mājsaimniecību, kurai ir mazākas iespējas pārvarēt šādus finansiālus satricinājumus.

Grozījums Nr. 421

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami,

Grozījums

3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami,

uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par tirgus piedāvājumiem, ietekmi uz patērētāju rēķiniem un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, kā arī par to, cik jutīgi ir patērētāji pret finansiālā riska līmeni.

uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par:

- tirgus piedāvājumiem,
- ietekmi uz *to* patērētāju *elektroenerģijas* rēķiniem, *kuriem ir un kuriem nav noslēgts šāds līgums*, un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, kā arī par to, cik jutīgi ir patērētāji pret finansiālā riska līmeni,
- *to patērētāju skaitu, kuri saņēmuši negaidīti lielu rēķinu vai kuri saņēmuši ievērojami lielāku rēķinu.*

Or. en

Grozījums Nr. 422

Martina Werner, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Patrizia Toia, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami, uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par tirgus piedāvājumiem, ietekmi uz patērētāju rēķiniem un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, ***kā arī par to, cik jutīgi ir patērētāji pret finansiālā riska līmeni.***

Grozījums

3. Dalībvalstis ar savu regulatīvo iestāžu starpniecību vismaz desmit gadus pēc tam, kad šādi līgumi kļuvuši pieejami, uzrauga un ik gadus ziņo par šādu līgumu attīstību, tostarp par tirgus piedāvājumiem, ietekmi uz patērētāju ***elektroenerģijas*** rēķiniem un jo īpaši par cenu svārstīguma līmeni, ***un veic atbilstīgus pasākumus, ja, veicot uzraudzību, atklājas, ka pašreizējais aizsardzības līmenis nav pietiekams attiecībā uz māsaimniecību lietotājiem.***

Or. en

Grozījums Nr. 423

Martina Werner, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miroslav Poche, Eugen Freund, Dan Nica

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.a Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājiem ir sniegti piemēroti aizsardzības līdzekļi cenas izmaiņu gadījumā, lai novērstu negaidīti lielus rēķinus vai augstu finansiālo saistību līmeni. Mājsaimniecību lietotāji saskaņā ar dinamiskas cenas līgumu nekad nemaksā vairāk par summu, ko tie būtu maksājuši atbilstīgi nedinamiskajam tarifam.

Or. en

Grozījums Nr. 424

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.a Dalībvalstis, tostarp ar savas valsts regulatīvās iestādes starpniecību, nodrošina, ka noteikumi tiek mainīti, ja, veicot uzraudzību, atklājas, ka pašreizējais aizsardzības līmenis nav pietiekams attiecībā uz mājsaimniecību lietotājiem.

Or. en

Grozījums Nr. 425

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.a *Dalībvalstis, tostarp ar savas valsts regulatīvās iestādes starpniecību, nodrošina, ka noteikumi tiek mainīti, ja, veicot uzraudzību, atklājas, ka pašreizējais aizsardzības līmenis nav pietiekams attiecībā uz mājsaimniecību lietotājiem.*

Or. en

Grozījums Nr. 426

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.a *Komisija nosaka paraugpraksi dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumu jomā.*

Or. en

Grozījums Nr. 427

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

11. pants – 3.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.b *Dalībvalstis nodrošina, ka elektroenerģijas piegādātāji, kuri piedāvā dinamiskas cenas līgumus, pirms līguma noslēgšanas nosaka galalietotāja riska profilu. Riska profilā ņem vērā patēriņa profilu, lietotāju spēju uzņemt risku, tostarp to maksātspēju, spēju nodrošināt elastīgumu augsta pieprasījuma laikposmos un to izpratni par saistītajiem*

riskiem. Galalietotājiem piedāvātā produkta riskos atspoguļo galalietotāja riska profilu. Piegādātāju veiktā riska profila novērtējuma un dinamisko cenu līgumu pamatā ir metodoloģija, ko dalībvalsts apstiprinājusi, cita starpā ar savas valsts regulatīvās iestādes starpniecību.

Or. en

Grozījums Nr. 428
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 3.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.b Dalībvalstis nodrošina, ka elektroenerģijas piegādātāji, kuri piedāvā dinamiskas cenas līgumus, pirms līguma noslēgšanas nosaka galalietotāja riska profilu. Galalietotājiem piedāvātā produkta riskos atspoguļo galalietotāja riska profilu. Piegādātāju veiktā riska profila novērtējuma un dinamisko cenu līgumu pamatā ir dalībvalsts apstiprināta metodoloģija.

Or. en

Grozījums Nr. 429
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 3.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.c Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji atbild, vai galalietotājiem ir vajadzīgās ierīces, produkti un sistēmas, lai saņemtu ieguvumus, ko sniedz visi tiem piedāvātie dinamiskas cenas līgumi.

Piedāvājot šādas sistēmas un produktus, piegādātāji nodrošina, ka galalietotājs var jebkurā laikā atslēgt viedo funkciju.

Or. en

Grozījums Nr. 430
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 3.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.c Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājiem ir sniegti piemēroti aizsardzības līdzekļi cenas izmaiņu gadījumā, lai novērstu negaidīti lielus rēķinus vai augstu finansiālo saistību līmeni.

Or. en

Grozījums Nr. 431
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 3.d punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.d Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāji atbild, vai galalietotājiem ir vajadzīgās ierīces, produkti un sistēmas, lai saņemtu ieguvumus, ko sniedz visi tiem piedāvātie dinamiskas cenas līgumi. Piedāvājot šādas sistēmas un produktus, piegādātāji nodrošina, ka galalietotājs var jebkurā laikā atslēgt viedo funkciju.

Or. en

Grozījums Nr. 432
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 3.d punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.d Dalībvalstis nodrošina, ka visiem galalietotājiem ir tiesības slēgt dažādus līgumus, kas nav dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumi vai laikā ierobežotas elektroenerģijas cenas līgumi. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji tiek pilnībā informēti par šādu līgumu esamību un viņu tiesībām piekļūt šādiem līgumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 433
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
11. pants – 3.e punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.e Dalībvalstis nodrošina, ka visiem galalietotājiem ir tiesības slēgt dažādus līgumus, kas nav dinamiskas elektroenerģijas cenas līgumi vai laikā ierobežotas elektroenerģijas cenas līgumi. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji tiek pilnībā informēti par šādu līgumu esamību un viņu tiesībām piekļūt šādiem līgumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 434
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus. ***No dienas, kad stājas spēkā šī direktīva, piegādātāju maiņas tehniskais process nav ilgāks par 24 stundām un ir īstenojams jebkurā darbdiēnā.***

Or. en

Grozījums Nr. 435

Pavel Telička

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus. ***Piegādātāju maiņas tehniskais process ir īstenojams jebkurā darbdiēnā un to veic pēc iespējas ātrāk un bez nepamatotas kavēšanās.***

Or. en

Grozījums Nr. 436

Kaja Kallas, Morten Helveg Petersen, Carolina Punset

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir

tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā,
ievērojot līgumiskos nosacījumus.

tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā,
ievērojot līgumiskos nosacījumus. *No
2022. gada janvāra piegādātāja maiņas
tehniskais process nav ilgāks par
24 stundām un ir īstenojams jebkurā
darbdienā.*

Or. en

Grozījums Nr. 437
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus. *Šo laikposmu pēc iespējas drīzāk samazina līdz 24 stundām, pamatojoties uz izmaksu un ieguvumu analīzi un ne vēlāk kā līdz 2022. gadam.*

Or. en

Grozījums Nr. 438
Martina Werner, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus. *No 2020. gada 1. janvāra šādu maiņu pabeidz vienas darbdienas laikā.*

Or. en

Grozījums Nr. 439
Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt **piegādātāju**, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt **elektroenerģijas pakalpojumu sniedzēju**, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Or. en

Pamatojums

Jānodrošina lietotāju aizsardzība pret visiem elektroenerģijas tirgus dalībniekiem — ne tikai pret piegādātājiem, bet arī pret agregatoriem.

Grozījums Nr. 440
Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt **piegādātāju**, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt **elektroenerģijas pakalpojumu sniedzēju**, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Or. en

Grozījums Nr. 441
Gunnar Hökmark

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt **trīs nedēļu** laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājam, kas vēlas mainīt piegādātāju, ir tiesības to izdarīt **vienas nedēļas** laikā, ievērojot līgumiskos nosacījumus.

Or. en

Grozījums Nr. 442

Jerzy Buzek, Janusz Lewandowski, Marian-Jean Marinescu

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka no **lietotājiem** neiekasē nekādu piegādātāja maiņas maksu.

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka no **galalietotājiem** neiekasē nekādu piegādātāja maiņas maksu.

Or. en

Pamatojums

Komisijas priekšlikums liek secināt, ka tiesības mainīt piegādātāju, neiekasējot nekādu ar maiņu saistītu maksu, tiktu attiecinātas uz visiem lietotājiem, tostarp vairumlietotājiem.

Grozījums Nr. 443

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst

Grozījums

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst

pierādāmas priekšrocības. **Bez tam** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

pierādāmas priekšrocības. **Turklāt** šādas maksas **ir samērīgas ar lietotājam sniegtajām priekšrocībām un** nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu. **Piegādātājs vienmēr pilda tiešo ekonomisko zaudējumu pierādīšanas pienākumu, un to uzrauga valsts regulatīvā iestāde.**

Iekārtā ieguldīto grupēto investīciju gadījumā ekonomiskos zaudējumus nosaka, pamatojoties uz mazāko summu vai subsidētās iekārtas, kas tika piedāvāta komplektā ar līgumu, pro rata temporis vērtību līguma noslēgšanas brīdī vai līdz līguma darbības beigām atlikušo pakalpojuma maksas daļu.

Or. en

Grozījums Nr. 444

Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums 12. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. **Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. Bez tam šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.**

Grozījums

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām.

Grozījums Nr. 445**Claude Turmes**

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums**12. pants – 3. punkts***Komisijas ierosinātais teksts*

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. **Bez tam** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Grozījums

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu **un fiksētu cenu** pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. **Turklāt** šādas maksas **ir samērīgas ar lietotājam sniegtajām priekšrocībām un** nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu. **Piegādātājs vienmēr pilda tiešo ekonomisko zaudējumu pierādīšanas pienākumu, un to uzrauga valsts regulatīvā iestāde.**

Or. en

Grozījums Nr. 446**Martina Werner, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López****Direktīvas priekšlikums****12. pants – 3. punkts***Komisijas ierosinātais teksts*

3. Atkāpjoties no 2. punkta,

Grozījums

3. Atkāpjoties no 2. punkta,

dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. **Bez tam** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. **Turklāt** šādas maksas **ir samērīgas ar lietotājam sniegtajām priekšrocībām un** nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu. **Piegādātājs vienmēr pilda tiešo ekonomisko zaudējumu pierādīšanas pienākumu, un to uzrauga valsts regulatīvā iestāde.**

Or. en

Grozījums Nr. 447 Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums 12. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. **Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem** iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. **Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. Bez tam** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Grozījums

3. **Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs** var iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. **Līguma izbeigšanas maksu skaidri norāda pakalpojumu līgumā.** Šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Or. en

Pamatojums

Piegādātāji piedāvā līgumus uz noteiktu laiku, tādējādi radot zināmu noteiktību piegādē. Šajos līgumos parasti lietotājiem piedāvā cenu atlaidi (kā prēmiju par piegādes noteiktību). Ja piegādātāji nedrīkst iekasēt līguma izbeigšanas maksas pirms līguma termiņa beigām, tie zaudē piegādes noteiktību, kas varētu izraisīt elektroenerģijas cenas palielinājumu.

Grozījums Nr. 448 Françoise Grossetête

Direktīvas priekšlikums 12. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. **Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. Bez tam** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Grozījums

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. **Turklāt** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Or. en

Grozījums Nr. 449 Miroslav Poche, Pavel Poc

Direktīvas priekšlikums 12. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. **Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem** iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas

Grozījums

3. **Elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējs drīkst** iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar

vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji **no šādiem līgumiem** gūst pierādāmas priekšrocības. **Bez tam** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. **Visas minētās maksas skaidri norāda piegādes līgumā, un** šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji, **slēdzot līgumu**, gūst pierādāmas priekšrocības. **Turklāt** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Or. en

Pamatojums

Ierosinātais formulējums nenodrošina lietotāju vienādu aizsardzības līmeni visās dalībvalstīs. Līguma izbeigšanas maksu par līgumiem ar fiksētu termiņu paziņo iepriekš, un lietotājus pienācīgi informē par iespējamām maksām, ko tiem var piemērot.

Grozījums Nr. 450

Jerzy Buzek, Janusz Lewandowski, Marian-Jean Marinescu

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem **lietotājiem**, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja **lietotāji** no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. **Bez tam** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru **lietotājs** izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti **lietotājam** saskaņā ar līgumu.

Grozījums

3. Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem **galalietotājiem**, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja **galalietotāji** no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. **Turklāt** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru **galalietotājs** izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti **galalietotājam** saskaņā ar līgumu.

Or. en

Pamatojums

Komisijas priekšlikums liek secināt, ka tiesības mainīt piegādātāju, neiekasējot nekādu ar maiņu saistītu maksu, tiks attiecinātas uz visiem lietotājiem, tostarp vairumlietotājiem.

Grozījums Nr. 451

Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. *Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. Bez tam* šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas *piegādātājam*, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Grozījums

3. Dalībvalstis *ļauj elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējiem* iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām. Šādu maksu *skaidri norāda piegādes līgumā. Turklāt* šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas *elektroenerģijas pakalpojumu sniedzējam*, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Or. en

Grozījums Nr. 452

Angelika Mlinar

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. *Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa*

Grozījums

3. *Atkāpjoties no 2. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut piegādātājiem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz piegādes līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa*

beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji **no šādiem līgumiem gūst pierādāmas priekšrocības. Bez tam** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

beigām. Šādu maksu var iekasēt tikai tad, ja lietotāji **par to ir iepriekš skaidri informēti. Turklāt** šādas maksas nepārsniedz tiešos ekonomiskos zaudējumus, kas rodas piegādātājam, ar kuru lietotājs izbeidz līgumu, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti lietotājam saskaņā ar līgumu.

Or. en

Grozījums Nr. 453

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 3.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.a Iekārtā ieguldīto grupēto investīciju gadījumā ekonomiskos zaudējumus nosaka, pamatojoties uz mazāko summu, vai subsidētās iekārtas, kas tika piedāvāta komplektā ar līgumu, pro rata temporis vērtību līguma noslēgšanas brīdī vai līdz līguma darbības beigām atlikušo pakalpojuma maksas daļu.

Or. en

Grozījums Nr. 454

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt piegādātāju piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt piegādātāju piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks,

tostarp tiem, kuri atsevišķi vai kopīgi ražo, uzglabā, patērē un pārdod elektroenerģiju, un elektrotransportlīdzekļu īpašniekiem.

Saistīto pakalpojumu sniedzēji nodrošina galalietotājiem iespēju atcelt vai mainīt atsevišķas saistītā līguma daļas.

Or. en

Grozījums Nr. 455

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt piegādātāju piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt piegādātāju piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks, *tostarp tiem, kuri atsevišķi vai kopīgi ražo, uzglabā, patērē un pārdod elektroenerģiju, un elektrotransportlīdzekļu īpašniekiem.*

Saistīto pakalpojumu sniedzēji nodrošina galalietotājiem iespēju atcelt vai mainīt atsevišķas saistītā līguma daļas.

Or. en

Grozījums Nr. 456

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt piegādātāju piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt piegādātāju piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas

būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.
Saistīto pakalpojumu sniedzēji nodrošina galalietotājiem iespēju atcelt vai mainīt atsevišķas saistītā līguma daļas.

Or. en

Grozījums Nr. 457
Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt ***piegādātāju*** piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt ***elektroenerģijas pakalpojumu sniedzēju*** piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

Or. en

Pamatojums

Jānodrošina lietotāju aizsardzība pret visiem elektroenerģijas tirgus dalībniekiem — ne tikai pret piegādātājiem, bet arī pret agregatoriem.

Grozījums Nr. 458
Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt ***piegādātāju*** piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka tiesības mainīt ***elektroenerģijas pakalpojumu sniedzēju*** piešķir visiem lietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

Or. en

Grozījums Nr. 459
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

4.a *Mājsaimniecību lietotāji ir tiesīgi piedalīties kolektīvās maiņas shēmās. Dalībvalstis novērš visus normatīvos vai administratīvos šķēršļus attiecībā uz kolektīvo maiņu, vienlaikus nodrošinot sistēmu, kas garantē patērētājiem maksimālu aizsardzību, lai novērstu ļaunprātīgu praksi.*

Or. en

Grozījums Nr. 460
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

4.a *Dalībvalstis nodrošina, ka maiņas process netiek ietekmēts un nav diskriminējošs, un tirgus dalībnieki koordinē šā procesa netraucētas norises nodrošināšanu.*

Or. en

Grozījums Nr. 461
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

4.a *Dalībvalstis nodrošina, ka maiņas*

process netiek ietekmēts un nav diskriminējošs, un tirgus dalībnieki koordinē šā procesa netraucētas norises nodrošināšanu.

Or. en

Grozījums Nr. 462

Martina Werner, Flavio Zanonato, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Eugen Freund, Edouard Martin

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

4.a Dalībvalstis nodrošina, ka nevienam elektroenerģijas un/vai gāzes tirgus dalībniekam nav atļauts īstenot tiešās tirdzniecības praksi.

Or. en

Pamatojums

Negaidīta personiska ierašanās patērētāja mājās, bieži vien, lai pierunātu viņu noslēgt jaunu līgumu uz vietas, mūsdienu sabiedrībā nav pieņemama un turpmāk nav pieļaujama. Šādas tiešās pārdošanas mērķauditorija bieži vien ir neaizsargātākā sabiedrības daļa, un iznākumā nereti tiek noslēgti līgumi par tarifiem, kas nav tās interesēs.

Grozījums Nr. 463

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

12. pants – 4.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

4.b Dalībvalstis ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību veicina kolektīvās maiņas kampaņas, novēršot normatīvos un birokrātiskos šķēršļus.

Or. en

Grozījums Nr. 464
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
12. pants – 4.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

4.b Dalībvalstis ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību veicina kolektīvās maiņas kampaņas, novēršot normatīvos un birokrātiskos šķēršļus.

Or. en

Grozījums Nr. 465
Paul Rübige

Direktīvas priekšlikums
12.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

12.a pants

Cik vien ātri iespējams, ir jālikvidē visi tirgus kropļojumi, kas radušies, nepilnīgi piemērojot 2006. gada 24. oktobra ieteikumu par kodoliekārtu ekspluatācijas pārtraukšanai, izlietotajai kodoldegvielai un radioaktīvajiem atkritumiem paredzēto finanšu resursu vadību, kā arī Padomes Direktīvu 2011/70/Euratom; komerciālo kodoliekārtu dalība iekšējā enerģijas tirgū būtu jāpakārto šo iekārtu ekspluatācijas radīto ārējo izmaksu internalizēšanai.

Or. en

Grozījums Nr. 466
Martina Werner, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Dalībvalstis nodrošina, ka piegādātāju informē par visiem līgumiem, kas noslēgti starp tā lietotāju un agregatoru.

Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājiem, kuri noslēguši līgumu ar agregatoru, ir tādas pašas tiesības kā galalietotājiem, kuri nav noslēguši līgumu ar agregatoru, tostarp piekļuve tiem pašiem piedāvājumiem un tarifiem.

Dalībvalstis nodrošina, ka agregatori pilnībā informē galalietotājus par piedāvāto līgumu sniegtajām iespējām un saistītajiem riskiem.

Or. en

Grozījums Nr. 467

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, **ja galalietotājs vēlas** noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka **piegādātājs neliedz galalietotājiem** noslēgt līgumu ar agregatoru. **Ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar neatkarīgu agregatoru un pārdot elastīgumu tirgū ar agregatora starpniecību**, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana. **Piegādātājiem nav atļauts veikt izmaiņas līgumā ar lietotāju, ja lietotājs nolemj noslēgt līgumu ar neatkarīgu agregatoru, lai uzlabotu viņa elastību. Galalietotājiem, kuri ir noslēguši līgumu ar agregatoru,**

nodrošina piekļuvi tiem pašiem piegādātāju piedāvājumiem un tarifiem, kā patērētājiem, kuriem nav šo pakalpojumu.

Or. en

Grozījums Nr. 468
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ***piegādātājs neliedz galalietotājiem noslēgt līgumu ar agregatoru, un ka tad***, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana. ***Piegādātāji līgumā neievieš posmus, kam vajadzīga galalietotāja agregatora iepriekšēja piekrišana piekļuvei attiecīgajam tirgum lietotāja vārdā. Galalietotājiem, kuri ir noslēguši līgumu ar agregatoru, nodrošina piekļuvi tiem pašiem piegādātāju piedāvājumiem un tarifiem, kā patērētājiem, kuriem nav šo pakalpojumu.***

Or. en

Grozījums Nr. 469
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ***piegādātājs neliedz galalietotājiem noslēgt līgumu ar agregatoru, un ka tad***, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar

agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana. **Galalietotājiem, kuri ir noslēguši līgumu ar agregatoru, nodrošina piekļuvi tiem pašiem piegādātāju piedāvājumiem un tarifiem, kā patērētājiem, kuriem nav šo pakalpojumu.**

Or. en

Pamatojums

Patērētāja izraudzītais jaunais piegādātājs nedrīkst bloķēt patērētāju tikai tāpēc, ka viņam ir noslēgts līgums ar agregatoru. Vienlaikus patērētājiem jā saglabā tādas pašas tiesības attiecībā uz agregatoriem, tāpat kā attiecībā uz piegādātāju maiņu. Tas padarīs tirgu dinamiskāku un ļaus izvairīties no nevajadzīgiem ierobežojumiem, īpaši tad, ja pakalpojumi ir saistīti. Pieprasījumu reakcijas līgumi ne vienmēr ir piemēroti visiem patērētājiem, un dažām grupām risks var būt lielāks.

Grozījums Nr. 470 Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums 13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana. ***Piegādātāju pienācīgi informē, ja lietotājs noslēdz līgumu ar agregatoru, vai par agregatora radītajām izmaiņām lietotāja patēriņā un ražošanā.***

Or. en

Pamatojums

Agregators, izmantojot līgumu ar lietotāju, izraisa nelīdzsvarotību sava lietotāja piegādātājam, tādēļ viņa pienākums ir informēt piegādātāju par līgumu, kas noslēgts ar viņa lietotāju.

Grozījums Nr. 471

Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana. ***Piegādātāju pienācīgi informē, ja lietotājs noslēdz līgumu ar agregatoru, vai par agregatora radītajām izmaiņām lietotāja patēriņā un ražošanā.***

Or. en

Grozījums Nr. 472

Pavel Telička

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana. ***Piegādātāju pienācīgi informē, ja lietotājs noslēdz līgumu ar agregatoru.***

Or. en

Grozījums Nr. 473

Kaja Kallas, Fredrick Federley, Morten Helveg Petersen, Carolina Punset, Pavel Telička, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka **galalietotāji ir tiesīgi noslēgt līgumu ar agregatoru, un ka tad**, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar **neatkarīgu** agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Or. en

Grozījums Nr. 474
Miroslav Poche, Pavel Poc

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka, ja galalietotājs vēlas noslēgt līgumu ar agregatoru, tam nav vajadzīga galalietotāja piegādātāja piekrišana. **Piegādātāju informē, ja lietotājs ir noslēdzis šādu līgumu.**

Or. en

Pamatojums

Piegādātājs pienācīgi jāinformē, ja tā lietotājs ir noslēdzis līgumu ar agregatoru, lai varētu pielāgoties mainīgajiem lietotāja patēriņa modeļiem.

Grozījums Nr. 475
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.a Dalībvalstis nodrošina, ka agregatori galalietotājus pilnā mērā informē par iespējām un riskiem, kas

saistīti ar viņiem piedāvāto līgumu, tā, lai lietotāji var salīdzināt piedāvājuma piemērotību ar citiem tirgū pieejamajiem tarifu veidiem. Sniegtā informācija ir salīdzināma attiecībā uz visiem piegādātājiem. Dalībvalstis nodrošina, ka agregatori veic vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu, ka lietotāji nenošlēdz nepiemērotus līgumus.

Or. en

Grozījums Nr. 476
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.a Dalībvalstis nodrošina, ka agregatori galalietotājus pilnā mērā informē par iespējām un riskiem, kas saistīti ar viņiem piedāvāto līgumu, tā, lai lietotāji var salīdzināt piedāvājuma piemērotību ar citiem tirgū pieejamajiem tarifu veidiem. Sniegtā informācija ir salīdzināma attiecībā uz visiem agregācijas sniedzējiem.

Or. en

Grozījums Nr. 477
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 1.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.b Neskarot Savienības noteikumus par patērētāju aizsardzību, jo īpaši Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2011/83/ES un Padomes Direktīvu 93/13/EEK, dalībvalstis

nodrošina, ka līgumi, kas noslēgti starp galalietotājiem un agregatoriem, atbilst 10. panta a) līdz l) apakšpunkta nosacījumiem, pielāgojot agregatora konkrētajam uzņēmējdarbības modelim.

Or. en

Grozījums Nr. 478
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar agregatoru, ir tiesības **to izdarīt trīs nedēļu laikā**, ievērojot līgumiskos **nosacījumos**

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt **spēkā esošo** līgumu ar agregatoru, ir tiesības **izbeigt līgumu no dienas, kad pabeigtas iepriekšējās elastīguma nevērtējumu un apstiprināšanas procedūras**, ievērojot **pieļauto elastīgumu un** līgumiskos **nosacījumus, kas pēc būtības atšķiras no attiecībām starp piegādātāju un lietotāju.**

Or. en

Pamatojums

Agregatoriem jāveic iepriekšējs elastīguma novērtējums un jāveic apstiprināšanas procedūras. Jāņem vērā, ka elastīgu līgumu var izbeigt tikai tad, kad ir pabeigti minētie posmi.

Grozījums Nr. 479
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar

agregatoru, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos **nosacījumos**

agregatoru, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos **nosacījumus**. **Šo laikposmu pēc iespējas ātrāk samazina līdz 24 stundām, pamatojoties uz izmaksu un ieguvumu analīzi, un ne vēlāk kā līdz 2022. gadam.**

Or. en

Grozījums Nr. 480
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar agregatoru, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos **nosacījumos**

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar agregatoru, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos **nosacījumus**. **Šo laikposmu pēc iespējas ātrāk samazina līdz 24 stundām, pamatojoties uz izmaksu un ieguvumu analīzi, un ne vēlāk kā līdz 2022. gadam.**

Or. en

Grozījums Nr. 481
Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar agregatoru, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos **nosacījumos**

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar agregatoru **vai mainīt agregatoru**, ir tiesības to izdarīt trīs nedēļu laikā, ievērojot līgumiskos **nosacījumus**.

Or. en

Grozījums Nr. 482

Martina Werner, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar agregatoru, ir tiesības to izdarīt **trīs nedēļu** laikā, ievērojot līgumiskos **nosacījumus**

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājam, kas vēlas izbeigt līgumu ar agregatoru, ir tiesības to izdarīt **vienas darbdienas** laikā, ievērojot līgumiskos **nosacījumus**.

Or. en

Grozījums Nr. 483

Zdzisław Krasnodebski, Edward Czesak

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. **Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.**

Grozījums

svītrots

Or. en

Grozījums Nr. 484

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 3. punkts

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.

Agregators vienmēr pilda tiešo ekonomisko zaudējumu pierādīšanas pienākumu, un to uzrauga valsts regulatīvā iestāde.

Iekārtā ieguldīto grupēto investīciju gadījumā ekonomiskos zaudējumus nosaka, pamatojoties uz mazāko summu vai subsidētās iekārtas, kas tika piedāvāta komplektā ar līgumu, pro rata temporis vērtību līguma noslēgšanas brīdī vai līdz līguma darbības beigām atlikušo pakalpojuma maksas daļu.

Or. en

Grozījums Nr. 485

Martina Werner, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 3. punkts

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.

Agregators vienmēr pilda tiešo

Grozījums Nr. 486
Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, **kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.**

Grozījums

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem neiekasē **nekādas maksas par līguma izbeigšanu vai agregatora maiņu.**

Grozījums Nr. 487
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.

Grozījums

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.

Agregators vienmēr pilda tiešo ekonomisko zaudējumu pierādīšanas pienākumu, un to uzrauga valsts regulatīvā iestāde.

Or. en

Grozījums Nr. 488
Patrizia Toia

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.

Grozījums

3. Dalībvalstis nodrošina, ka no galalietotājiem, kas izbeidz fiksēta termiņa līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, neiekasē tādu līguma izbeigšanas maksu, kas pārsniedz agregatora tiešos ekonomiskos zaudējumus, ieskaitot izmaksas par visām grupētajām investīcijām, **iekārtām** vai pakalpojumiem, kas jau sniegti galalietotājam saskaņā ar līgumu.

Or. en

Pamatojums

Agregatoriem var nākties nodrošināt patērētājam ierīces, kas vajadzīgas pieprasījumu reakcijas pakalpojumu sniegšanai. Agregatori var noteikt šo izmaksu atgūšanu kā daļu no fiksēta termiņa līguma ar lietotāju. Ja lietotājs izbeidz līgumu ar agregatoru pirms līguma termiņa beigām, agregatoram jābūt iespējai atgūt nodrošināto ierīču izmaksas.

Grozījums Nr. 489
Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 3.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3.a Atkāpjoties no 3. punkta, dalībvalstis var izvēlēties atļaut

agregatoriem iekasēt līguma izbeigšanas maksu no tiem lietotājiem, kas pēc savas vēlēšanās izbeidz līgumus ar fiksētu termiņu pirms līguma termiņa beigām.

Or. en

Grozījums Nr. 490
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji *vismaz reizi gadā* ir tiesīgi saņemt *visus būtiskos* pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji ir tiesīgi saņemt *rēķinu apmaksas un rēķinu informācijas un* pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju, *kā noteikts 18. pantā un II pielikumā. Šo informāciju galalietotājam sniedz bez maksas.*

Or. en

Grozījums Nr. 491
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji *vismaz reizi gadā* ir tiesīgi saņemt *visus būtiskos* pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji ir tiesīgi saņemt *rēķinu apmaksas un rēķinu informācijas un* pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju, *kā noteikts 18. pantā un II pielikumā. Šo informāciju galalietotājam sniedz bez maksas.*

Or. en

Grozījums Nr. 492

Martina Werner, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji **vismaz reizi gadā** ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju, **un pēc pieprasījuma rēķinu apmaksas datus divu darbdienu laikā, bez papildu maksas un vismaz reizi gadā.**

Or. en

Grozījums Nr. 493

Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji **vismaz reizi gadā** ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji ir tiesīgi **ar 18. pantā norādīto regularitāti** saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Or. en

Pamatojums

Attiecībā uz lietotāju līgumiskajām tiesībām piegādātāji un agregatori netiek nodalīti.

Grozījums Nr. 494

Miroslav Poche, Pavel Poc

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji **vismaz reizi gadā** ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji ir tiesīgi **ar 18. pantā norādīto regularitāti** saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Or. en

Pamatojums

Attiecībā uz lietotāju līgumiskajām tiesībām piegādātāji un agregatori netiek nodalīti.

Grozījums Nr. 495

Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji **vismaz reizi gadā** ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji ir tiesīgi **ar 18. pantā norādīto regularitāti** saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Or. en

Grozījums Nr. 496

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji **vismaz reizi gadā** ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus **vismaz reizi**

datu vai datu par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

mēnesī un pēc pieprasījuma arī elektroniskā formātā.

Or. en

Grozījums Nr. 497

Kaja Kallas, Angelika Mlinar, Fredrick Federley, Morten Helveg Petersen, Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji vismaz reizi **gadā** ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji vismaz reizi **mēnesī** ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Or. en

Grozījums Nr. 498

Barbara Kappel, Angelo Ciocca, Lorenzo Fontana

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji **vismaz reizi gadā** ir tiesīgi saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Grozījums

4. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji ir tiesīgi **regulāri** saņemt visus būtiskos pieprasījumu reakcijas datus vai datus par piegādāto un pārdoto elektroenerģiju.

Or. en

Grozījums Nr. 499

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

13. pants – 4.a punkts (jauns)

4.a Dalībvalstis nodrošina, ka patērētāji, kuriem ir noslēgts līgums ar agregatoru:

a) izmanto vienu vienotu kontaktpunktu ar agregatoru, ja līgumā ir ietverti vairāki pakalpojumi un aprīkojums;

b) var piekļūt strīdu izšķiršanas mehānismam, kā noteikts 26. pantā, attiecībā uz visām sūdzībām, kas saistītas ar darījumiem ar agregatoru;

c) izmanto vienotu kontaktpunktu, lai piekļūtu strīdu izšķiršanas mehānismam attiecībā uz visiem pakalpojumiem, tostarp attiecībā uz elektroapgādi.

Šajā punktā minētās tiesības galalietotājam nodrošina bez maksas.

Or. en

**Grozījums Nr. 500
Cornelia Ernst**

**Direktīvas priekšlikums
13. pants – 4.a punkts (jauns)**

4.a Dalībvalstis nodrošina, ka patērētāji, kuriem ir noslēgts līgums ar agregatoru:

a) izmanto vienu vienotu kontaktpunktu ar agregatoru, ja līgumā ir ietverti vairāki pakalpojumi un aprīkojums;

b) var piekļūt strīdu izšķiršanas mehānismam, kā noteikts 26. pantā, attiecībā uz visām sūdzībām, kas saistītas ar darījumiem ar agregatoru; un

c) izmanto vienotu kontaktpunktu, lai piekļūtu strīdu izšķiršanas mehānismam attiecībā uz visiem pakalpojumiem, tostarp attiecībā uz elektroapgādi.

*Šajā punktā minētās tiesības
galalietotājam nodrošina bez maksas.*

Or. en

Grozījums Nr. 501
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

**4.a Dalībvalstis nodrošina, ka
patērētāji, kuriem ir noslēgts līgums ar
agregatoru:**

**a) izmanto vienu vienotu kontaktpunktu
ar agregatoru, ja līgumā ir ietverti vairāki
pakalpojumi un aprīkojums;**

**b) var piekļūt strīdu izšķiršanas
mehānismam, kā noteikts 26. pantā,
attiecībā uz visām sūdzībām, kas saistītas
ar darījumiem ar agregatoru; un**

**c) izmanto vienotu kontaktpunktu, lai
piekļūtu strīdu izšķiršanas mehānismam
attiecībā uz visiem pakalpojumiem.**

*Šajā punktā minētās tiesības
galalietotājam nodrošina bez maksas.*

Or. en

Grozījums Nr. 502
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

5. Dalībvalstis nodrošina, ka 1., 2.,
3. **un** 4. punktā minētās tiesības piešķir
galalietotājiem bez diskriminācijas, lai

5. Dalībvalstis nodrošina, ka 1., **1.a,**
1.b, 2., 3., 4. **un 4.a** punktā minētās tiesības
piešķir galalietotājiem bez diskriminācijas,

kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks. ***Šajā punktā minētās tiesības galalietotājam nodrošina bez maksas.***

Or. en

Grozījums Nr. 503
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

5. Dalībvalstis nodrošina, ka 1., 2., 3. **un** 4. punktā minētās tiesības piešķir galalietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

Grozījums

5. Dalībvalstis nodrošina, ka 1., ***1.a, 1.b***, 2., 3., 4. **un 4.a** punktā minētās tiesības piešķir galalietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks. ***Šajā pantā minētās tiesības nodrošina bez maksas.***

Or. en

Grozījums Nr. 504
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

5. Dalībvalstis nodrošina, ka 1., 2., 3. **un** 4. punktā minētās tiesības piešķir galalietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

Grozījums

5. Dalībvalstis nodrošina, ka 1., 2., 3., 4. **un 4.a (jauns)** punktā minētās tiesības piešķir galalietotājiem bez diskriminācijas, lai kādas būtu izmaksas, piepūle vai patērētais laiks.

Or. en

Grozījums Nr. 505
Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

5.a Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji līgumā, kas noslēgts ar agregatoru, nezaudē savas tiesības, tostarp 12. pantā paredzētās tiesības mainīt piegādātāju. Tas neierobežo agregatoru tiesības saņemt informāciju par tarifa vai piegādātāja maiņu un pienākumu sniegt informāciju patērētājam par risku un iespējam saistībā ar jauno tarifu, jo tas attiecas uz līgumā noteiktajiem agregēšanas pakalpojumiem. Agregators nevar izbeigt līgumu, pamatojoties uz tarifa vai piegādātāja maiņu.

Or. en

Grozījums Nr. 506
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

5.a Dalībvalstis nodrošina, ka agregatori ņem vērā, vai patērētājiem ir vajadzīgie produkti un sistēmas, lai iegūtu priekšrocības, ko sniedz tiem piedāvātie agregētie pakalpojumi. Galalietotājiem nodrošina iespēju jebkurā laikā atslēgt jebkura saistītā produkta un sistēmu viedo funkciju.

Or. en

Grozījums Nr. 507
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

5.a *Dalībvalstis nodrošina, ka agregatori ņem vērā, vai patērētājiem ir vajadzīgie produkti un sistēmas, lai iegūtu priekšrocības, ko sniedz tiem piedāvātie agregētie pakalpojumi.*

Or. en

Grozījums Nr. 508
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

5.b *Dalībvalstis ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību uzrauga un katru gadu ziņo par galvenajām norisēm šādu līgumu jomā, tostarp par tirgus piedāvājumiem un ietekmi uz patērētāju rēķiniem. Ja tiek konstatēts risks, ka patērētājam var būt nodarīts kaitējums, valsts regulatīvās iestādes attiecīgi veic izmaiņas aizsardzības pasākumos.*

Or. en

Grozījums Nr. 509
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

5.b *Dalībvalstis ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību uzrauga*

un katru gadu ziņo par galvenajām norisēm šādu līgumu jomā, tostarp par tirgus piedāvājumiem un ietekmi uz patērētāju rēķiniem. Ja tiek konstatēts risks, ka patērētājam var būt nodarīts kaitējums, valsts regulatīvās iestādes attiecīgi veic izmaiņas aizsardzības pasākumos.

Or. en

Grozījums Nr. 510
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

5.c Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotāji līgumā, kas noslēgts ar agregatoru, nezaudē savas tiesības, tostarp 12. pantā paredzētās tiesības mainīt piegādātāju. Tas neierobežo agregatoru tiesības saņemt informāciju par tarifa vai piegādātāja maiņu un pienākumu sniegt informāciju patērētājam par risku un iespējām saistībā ar šo jauno tarifu, jo tas attiecas uz līgumā noteiktajiem agregēšanas pakalpojumiem. Agregators nevar izbeigt līgumu, pamatojoties uz tarifa vai piegādātāja maiņu.

Or. en

Grozījums Nr. 511
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
13. pants – 5.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

5.c Dalībvalstis nodrošina, ka

galalietotāji līgumā, kas noslēgts ar agregatoru, nezaudē savas tiesības, tostarp 12. pantā paredzētās tiesības mainīt piegādātāju. Tas neierobežo agregatoru tiesības saņemt informāciju par tarifa vai piegādātāja maiņu un pienākumu sniegt informāciju patērētājam par risku un iespējām saistībā ar šo jauno tarifu, jo tas attiecas uz līgumā noteiktajiem agregēšanas pakalpojumiem. Agregators nevar izbeigt līgumu, pamatojoties uz tarifa vai piegādātāja maiņu.

Or. en

Grozījums Nr. 512

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Edouard Martin, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

14. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājiem bez maksas ir piekļuve vismaz vienam **piegādātāju piedāvājumu** salīdzināšanas rīkam, kas atbilst I pielikumā izklāstītajiem sertifikācijas kritērijiem. Salīdzināšanas rīkus var nodrošināt jebkāda struktūra, tostarp privāti uzņēmumi un publiskas iestādes vai organizācijas. Patērētāji jāinformē par šādu rīku pieejamību.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājiem bez maksas ir piekļuve vismaz vienam salīdzināšanas rīkam, **lai salīdzinātu piedāvājumus, kas ietverti atsevišķos un saistītos līgumos, tostarp dinamiskas cenas līgumos, elektroenerģijas piegādātāju, elektroenerģijas pakalpojumu sniedzēju un neatkarīgu agregatoru piedāvājumus**, kas atbilst **vismaz** I pielikumā izklāstītajiem sertifikācijas kritērijiem. Salīdzināšanas rīkus var nodrošināt jebkāda struktūra, tostarp privāti uzņēmumi un publiskas iestādes vai organizācijas. **Vismaz viens rīks katrā dalībvalstī attiecas uz visu tirgu.** Patērētāji jāinformē par šādu rīku pieejamību, **tostarp rēķinu informācijā vai atsevišķi no rēķiniem.**

Or. en

Grozījums Nr. 513
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājiem bez maksas ir piekļuve vismaz vienam piegādātāju piedāvājumu salīdzināšanas rīkam, kas atbilst I pielikumā izklāstītajiem sertifikācijas kritērijiem. Salīdzināšanas rīkus var nodrošināt jebkāda struktūra, tostarp privāti uzņēmumi un publiskas iestādes vai organizācijas. Patērētāji jāinformē par šādu rīku pieejamību.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājiem bez maksas ir piekļuve vismaz vienam piegādātāju piedāvājumu salīdzināšanas rīkam, kas atbilst **vismaz** I pielikumā izklāstītajiem sertifikācijas kritērijiem. Salīdzināšanas rīkus var nodrošināt jebkāda struktūra, tostarp privāti uzņēmumi un publiskas iestādes vai organizācijas, **un tie attiecas uz visu elektroenerģijas pakalpojumu tirgu. Salīdzināšanas rīki ļauj salīdzināt saistītos pakalpojumus un arī rāda agregatoru piedāvājumus.** Patērētāji jāinformē par šādu rīku pieejamību, **un tiem nodrošina iespēju viegli salīdzināt viņu pašreizējo līgumu ar piedāvājumiem tirgū.**

Or. en

Grozījums Nr. 514
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājiem bez maksas ir piekļuve vismaz vienam piegādātāju piedāvājumu salīdzināšanas rīkam, kas atbilst I pielikumā izklāstītajiem sertifikācijas kritērijiem. Salīdzināšanas **rīkus var nodrošināt jebkāda struktūra, tostarp privāti uzņēmumi un publiskas iestādes vai organizācijas.** Patērētāji jāinformē par šādu rīku pieejamību.

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka lietotājiem bez maksas ir piekļuve vismaz vienam piegādātāju piedāvājumu salīdzināšanas rīkam, kas atbilst **vismaz** I pielikumā izklāstītajiem sertifikācijas kritērijiem **un kas attiecas uz visu elektroenerģijas pakalpojumu tirgu.** Salīdzināšanas **rīki ļauj salīdzināt saistītos pakalpojumus un arī rāda agregatoru piedāvājumus.** Patērētāji jāinformē par šādu rīku pieejamību, **un tiem nodrošina**

iespēju viegli salīdzināt viņu pašreizējo līgumu ar citiem piedāvājumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 515
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.a Dalībvalstis nodrošina, ka salīdzināšanas rīki ir neatkarīgi, tostarp no jebkādām tirgus interesēm, lai lietotāji var piekļūt atjauninātai un precīzai informācijai ērti lietojamā veidā, un ka salīdzināšanas rīki ietver informāciju par saistītajiem piedāvājumiem un agregatoru piedāvājumiem un pakalpojumiem, un kolektīvās maiņas programmām.

Or. en

Grozījums Nr. 516
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.a Dalībvalstis nodrošina, ka salīdzināšanas rīki ir neatkarīgi, tostarp no jebkādām tirgus interesēm, lai lietotāji var piekļūt atjauninātai un precīzai informācijai ērti lietojamā veidā, un ka salīdzināšanas rīki ietver informāciju par saistītajiem piedāvājumiem un agregatoru piedāvājumiem un pakalpojumiem, un kolektīvās maiņas programmām.

Or. en

Grozījums Nr. 517
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 1.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.b *Salīdzināšanas rīkos būtu jāatspoguļo precīzākā pieejamā informācija par jaunajām elektroenerģijas cenām un iespējamo cenu diapazonu, lai lietotāji var salīdzināt dinamisko cenu līgumus.*

Or. en

Grozījums Nr. 518
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 1.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.b *Lietotājiem nodrošina iespēju atlasīt rezultātus par pakalpojumiem, kas ietverti saistītajos piedāvājumos.*

Or. en

Grozījums Nr. 519
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 1.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.c *Lietotājiem nodrošina iespēju atlasīt rezultātus par pakalpojumiem, kas ietverti saistītajos piedāvājumos.*

Grozījums Nr. 520

Martina Werner, Flavio Zanonato, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Patrizia Toia, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

14. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis ieceļ neatkarīgu kompetento iestādi, kas atbildīga par salīdzināšanas rīku sertificēšanu un par to, ka tiek nodrošināts, ka sertificēti salīdzināšanas rīki allaž atbilst I pielikumā izklāstītajiem kritērijiem.

Grozījums

2. Dalībvalstis ieceļ neatkarīgu kompetento iestādi, kas atbildīga par salīdzināšanas rīku sertificēšanu un par to, ka tiek nodrošināts, ka sertificēti salīdzināšanas rīki allaž atbilst I pielikumā izklāstītajiem kritērijiem. ***Minētā neatkarīgā iestāde kopā ar valsts regulatoriem, SSO un piegādātājiem arī pēta, kā vislabāk aktīvi nodrošināt patērētājiem piedāvājumu salīdzināšanu, lai visiem patērētājiem, tostarp tiem, kuriem nav piekļuves internetam vai prasmju, būtu iespēja noskaidrot, vai tie, mainot piegādātāju, var samazināt rēķinus par energopatēriņu.***

Pamatojums

Tomēr nepietiek tikai ar to, ka pastāv cenu salīdzināšanas rīks. Šādas vietnes aktīvi jāreklamē, un aktīvi jānodrošina patērētājiem piedāvājumu salīdzināšana, jo īpaši tiem patērētājiem, kuriem nav piekļuves internetam vai prasmju, un kuri daudzos gadījumos var būt tie, kuri vistīcāmāk gūs priekšrocības no piegādātāja maiņas. Pasākumi, lai aktīvi sazinātos ar šādiem neiesaistītiem patērētājiem, varētu ietvert informācijas nosūtīšanu kopā ar rēķiniem, informācijas norādīšanu rēķinos vai paziņojumu nosūtīšanu, vai attiecīgā gadījumā citas kampaņas, ievērojot datu konfidencialitāti un pamatojoties uz lietotāja iepriekšējiem patēriņa līmeņiem.

Grozījums Nr. 521

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a *Piegādātāju, agregatoru un attiecīgo starpnieku pienākums ir sniegt informāciju, kas vajadzīga, lai galalietotāji var šos rīkus izmantot salīdzināšanas veikšanai.*

Or. en

Grozījums Nr. 522
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a *Piegādātāju, agregatoru un attiecīgo starpnieku pienākums ir sniegt informāciju, kas vajadzīga, lai galalietotāji var šos rīkus izmantot salīdzināšanas veikšanai.*

Or. en

Grozījums Nr. 523
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
14. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

3. Dalībvalstis **var noteikt**, ka 1. punktā minētajiem salīdzināšanas rīkiem jāietver salīdzinošie determinanti, kas saistīti ar piegādātāju piedāvāto pakalpojumu būtību.

3. Dalībvalstis **nosaka**, ka 1. punktā minētajiem salīdzināšanas rīkiem jāietver salīdzinošie determinanti, kas saistīti ar piegādātāju piedāvāto pakalpojumu būtību, **pakalpojuma kvalitāti, sūdzību izskatīšanas procedūrām, patērētāju apmierinātības līmeni un informāciju par**

sūdzībām. „Zaļie tarifi” ir skaidri norādīti un izsekojami atbilstīgi to papildināmības līmenim. Piedāvājuma izņēmumu nosacījumus, tostarp atlaides vai plānoto cenu paaugstināšanu līguma darbības laikā, norāda un skaidri izceļ salīdzināšanas rīkā.

Or. en

Grozījums Nr. 524

Martina Werner, Flavio Zanonato, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Patrizia Toia, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

14. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis **var noteikt**, ka 1. punktā minētajiem salīdzināšanas rīkiem jāietver salīdzinošie determinanti, kas saistīti ar piegādātāju piedāvāto pakalpojumu būtību.

Grozījums

3. Dalībvalstis **nosaka**, ka 1. punktā minētajiem salīdzināšanas rīkiem jāietver salīdzinošie determinanti, kas saistīti ar piegādātāju piedāvāto pakalpojumu būtību.

Elektroenerģijas piegādātāji, elektroenerģijas pakalpojumu sniedzēji un agregatori un attiecīgie starpnieki pēc pieprasījuma sniedz vajadzīgo informāciju par salīdzināšanas rīkiem, tostarp informāciju par dažādiem tarifiem un to izmantošanu, maksām un citu attiecīgo informāciju.

Or. en

Grozījums Nr. 525

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

14. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis **var noteikt**, ka

AM\1135603LV.docx

Grozījums

3. Dalībvalstis **nosaka**, ka 1. punktā

111/172

PE609.627v04-00

1. punktā minētajiem salīdzināšanas rīkiem jāietver salīdzinošie determinanti, kas saistīti ar piegādātāju piedāvāto pakalpojumu būtību.

minētajiem salīdzināšanas rīkiem jāietver salīdzinošie determinanti, kas saistīti ar piegādātāju piedāvāto pakalpojumu būtību. **„Zaļiem tarifiem” jābūt skaidri norādītiem un izsekojamiem atbilstīgi to papildināmības līmenim. Piedāvājuma izņēmuma nosacījumi, tostarp atlaides vai plānoto cenu paaugstināšanu līguma darbības laikā, būtu jānorāda un skaidri jāizceļ salīdzināšanas rīkā.**

Or. en

Grozījums Nr. 526

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

14. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

3. Dalībvalstis **var noteikt**, ka 1. punktā minētajiem salīdzināšanas rīkiem jāietver salīdzinošie determinanti, kas saistīti ar piegādātāju piedāvāto pakalpojumu būtību.

Grozījums

3. Dalībvalstis **nosaka**, ka 1. punktā minētajiem salīdzināšanas rīkiem jāietver salīdzinošie determinanti, kas saistīti ar piegādātāju piedāvāto **enerģijas veidu un sniegto** pakalpojumu būtību, **kā noteikts I pielikumā.**

Or. en

Grozījums Nr. 527

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

14. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Jebkuru piegādātāju piedāvājumu salīdzināšanas rīku var pieteikt sertifikācijai saskaņā ar šo pantu uz brīvprātīgiem un nediskriminējošiem pamatiem.

Grozījums

4. Jebkuru piegādātāju **un agregatoru** piedāvājumu salīdzināšanas rīku var pieteikt sertifikācijai saskaņā ar šo pantu uz brīvprātīgiem un nediskriminējošiem pamatiem.

Grozījums Nr. 528

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

14. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Jebkuru piegādātāju piedāvājumu salīdzināšanas rīku var pieteikt sertifikācijai saskaņā ar šo pantu uz **brīvprātīgiem un** nediskriminējošiem pamatiem.

Grozījums

4. Jebkuru piegādātāju **un agregatoru** piedāvājumu salīdzināšanas rīku var pieteikt sertifikācijai saskaņā ar šo pantu uz nediskriminējošiem pamatiem.

Grozījums Nr. 529

Martina Werner, Flavio Zanonato, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

14. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

4. Jebkuru **piegādātāju** piedāvājumu salīdzināšanas rīku **var pieteikt** sertifikācijai saskaņā ar šo pantu uz **brīvprātīgiem un** nediskriminējošiem pamatiem.

Grozījums

4. Jebkuru **elektroenerģijas tīrgū pieejamo** piedāvājumu salīdzināšanas rīku **piesaka** sertifikācijai saskaņā ar šo pantu uz nediskriminējošiem pamatiem.

Grozījums Nr. 530

Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka galalietotājiem:

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ***katras dalībvalsts paredzētajos noteikumos un nosacījumos*** galalietotājiem:

Or. en

Grozījums Nr. 531

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) ***ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot*** pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un ***izmaksas neatspoguļojošām*** maksām;

Grozījums

a) ***ražo, uzkrāj un patērē elektroenerģiju, neizmantojot publisko tīklu***, un pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos, ***tostarp, bet ne tikai vairumtirdzniecības tirgos, papildpakalpojumu tirgos, jaudas mehānismu un enerģijas mazumtirdzniecības tirgos***, vai nu individuāli, vai ***kolektīvi*** ar agregatoru ***vai elektroenerģijas pirkuma līgumu*** starpniecību, ***vai piedalās pieprasījumu reakcijas vai energoefektivitātes shēmās***, neciešot no ***diskriminējošām vai*** nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām, ***pienākumiem*** un maksām;

Or. en

Grozījums Nr. 532

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas neatspoguļojošām maksām;

Grozījums

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos, **tostarp tirgos, kuru pamatā ir sadalītās virsgrāmatas tehnoloģijas**, vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no **diskriminējošām vai** nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas neatspoguļojošām maksām, **nodevām, nodokļiem un finanšu sloga, kas rada tiem neizdevīgu stāvokli salīdzinājumā ar tiem, kuri ražo enerģiju tikai ievadīšanai tīklā**;

Or. en

Pamatojums

Aktīvi iesaistoties tirgū, patērētāji iesaistās saimnieciskajā darbībā. Tādējādi Elektroenerģijas direktīvā jāprecizē, ka attiecīgai pret aktīviem lietotājiem jābūt tādai pašai kā pret citiem tirgus dalībniekiem. Šāds precizējums vajadzīgs, lai nepieļautu, ka aktīvos lietotājus izceļ kā grupu, uz kuru attiecas procedūras vai izmaksas atspoguļojošas maksas.

Grozījums Nr. 533

Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas neatspoguļojošām maksām;

Grozījums

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, **kā arī piedalīties sistēmas papildpakalpojumu sniegšanā un pieprasījumu reakcijas mehānismos**, neciešot no **diskriminējošām vai** nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas neatspoguļojošām maksām;

Or. en

Pamatojums

Aktīvi iesaistoties tirgū, patērētāji iesaistās saimnieciskajā darbībā. Tādējādi Elektroenerģijas direktīvā jāprecizē, ka attieksmei pret aktīviem lietotājiem jābūt tādai pašai kā pret citiem tirgus dalībniekiem. Šāds precizējums vajadzīgs, lai nepieļautu, ka aktīvos lietotājus izceļ kā grupu, uz kuru attiecas procedūras vai izmaksas atspoguļojošas maksas.

Grozījums Nr. 534

Eva Kaili

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos **vai nu** individuāli, **vai** ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinātām procedūrām un **izmaksas neatspoguļojošām** maksām;

Grozījums

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos, **vairumtirdzniecības tirgos, papildpakalpojumu tirgos, jaudas mehānismu un enerģijas mazumtirdzniecības tirgos un arī energokopienās**, individuāli **un** ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinātām procedūrām un maksām;

Or. en

Pamatojums

Procedūrām un maksām nevajadzētu nesamērīgi apgrūtināt aktīvos patērētājus. Maksa par pašražoto vai patērēto elektroenerģiju ir nopietns šķērslis šāda uzņēmējdarbības modeļa attīstībai, jo tas palielina ieguldījumu neparedzamību un mazina vēlmi pašiem ražot/patērēt sistēmu atbalstošā („viedā”) veidā, īpaši Eiropas māsaimniecībām vai mazajiem uzņēmumiem.

Grozījums Nr. 535

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos

Grozījums

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos

organizētajos tirgos vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas neatspoguļojošām maksām;

organizētajos tirgos vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no **diskriminējošām vai** nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas neatspoguļojošām maksām;

Or. en

Pamatojums

Aktīvi iesaistoties tirgū, patērētāji iesaistās saimnieciskajā darbībā. Tādējādi Elektroenerģijas direktīvā jāprecizē, ka attiecīgai pret aktīviem lietotājiem jābūt tādai pašai kā pret citiem tirgus dalībniekiem. Šāds precizējums vajadzīgs, lai nepieļautu, ka aktīvos lietotājus izceļ kā grupu, uz kuru attiecas procedūras vai izmaksas atspoguļojošas maksas.

Grozījums Nr. 536 **Jaromír Kohlíček**

Direktīvas priekšlikums **15. pants – 1. punkts – a apakšpunkts**

Komisijas ierosinātais teksts

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju **visos organizētajos tirgos** vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas neatspoguļojošām maksām;

Grozījums

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju **enerģijas tirgū** vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas neatspoguļojošām maksām;

Or. en

Grozījums Nr. 537 **Evžen Tošenovský**

Direktīvas priekšlikums **15. pants – 1. punkts – a apakšpunkts**

Komisijas ierosinātais teksts

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju **visos organizētajos tirgos** vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un

Grozījums

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju **enerģijas tirgū** vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un izmaksas

izmaksas neatspoguļojošām maksām;

neatspoguļojošām maksām;

Or. en

Grozījums Nr. 538

Martina Werner, Flavio Zanonato, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miroslav Poche, Dan Nica

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un **izmaksas neatspoguļojošām** maksām;

Grozījums

a) ir tiesības ražot, uzkrāt, patērēt un pārdot pašražoto elektroenerģiju visos organizētajos tirgos vai nu individuāli, vai ar agregatoru starpniecību, neciešot no nesamērīgi apgrūtinošām procedūrām un **nesamērīgām** maksām;

Or. en

Grozījums Nr. 539

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

aa) kas ir neaizsargāti vai kuras skar enerģētiskā nabadzība, tostarp tiem, kuri ir īrnieka statusā, ir piekļuve, tostarp izmantojot sekmējošus pasākumus, informācijai un finansēm, lai iesaistītos a) apakšpunktā minētajās darbībās, un gūtu priekšrocības no tām, tostarp samazinātus piegādes tarifus; dalībvalstis ik pēc diviem gadiem sniedz Komisijai ziņojumus par minētajiem pasākumiem savos integrētajos valsts enerģētikas un klimata progresā ziņojumos saskaņā ar [Pārvaldības regulas, kas ierosināta ar COM(2016)0759] 21. pantu;

Grozījums Nr. 540
Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 1. punkts – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

aa) aktīvi iesaistoties tirgū, patērētāji iesaistās saimnieciskajā darbībā; tādējādi šajā direktīvā precizē, ka attieksmei pret aktīviem lietotājiem jābūt tādai pašai kā pret citiem tirgus dalībniekiem; šāds precizējums vajadzīgs, lai nepieļautu, ka lietotājus izceļ kā grupu, uz kuru attiecas procedūras vai izmaksas atspoguļojošas maksas;

Or. en

Grozījums Nr. 541
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, **kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, **kas novērš divkāršu kompensēšanu tīklā un kas pilnībā atspoguļo ieguvumus, ko tīklam sniedz galalietotāju darbības integrēšana; tīkla maksu aprēķināšanas metodoloģijas pamatā ir pārredzama izmaksu un ieguvumu analīze, ko veic valsts regulatīvā iestāde** saskaņā ar 59. panta 8. punktu; **dalībvalstis paredz izņēmumus vai atkāpes no minētās metodoloģijas piemērošanas, ja tā radītu pārmērīgas maksas, kas var kavēt vai ierobežot galalietotāju darbības attīstību.**

Pamatojums

Aktīvo enerģijas lietotāju integrēšana tīklā sniedz dažādas priekšrocības, tostarp sociālā, ekonomikas un vides ziņā. Ir svarīgi, lai tīkla maksas noteiktu, pamatojoties uz objektīvu un pārredzamu metodoloģiju, pilnībā ņemot vērā tīklam sniegtos tiešos labumus, kā arī netiešās sociālās priekšrocības, ko rada aktīvu lietotāju integrēšana tīklā.

Grozījums Nr. 542**Cornelia Ernst****Direktīvas priekšlikums****15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts***Komisijas ierosinātais teksts*

b) tiek piemērotas **izmaksas atspoguļojošas**, pārredzamas **un nediskriminējošas** tīkla maksas, kur tiek **atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Grozījums

b) tiek piemērotas pārredzamas tīkla maksas, **kas atspoguļo tīklam sniegtos ieguvumus no a) apakšpunktā minētajām darbībām, un atbalsta to popularizēšanu un pilnveidi; tīkla maksu aprēķināšanas metodoloģijas pamatā ir pārredzama izmaksu un ieguvumu analīze, ko veic valsts regulatīvā iestāde** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Pamatojums

Pašreizējā formulējumā atspoguļota tikai tīklā ievadītās elektroenerģijas vērtība (piemēram, elektroenerģijas pārpalikuma vērtība vairumtirdzniecības tirgū). Šāda sašaurināšana ierobežos sistēmas operatoru spēju atzīt un noteikt dažādās priekšrocības un pakalpojumus, ko tīklam var sniegt dažādi izklieģēti energoresursi. Lai panāktu līdzsvaru starp lietotājiem, kuri nevar piedalīties tīklā, un tiem, kuri var piedalīties tīklā, būtu pienācīgi jānovērtē pašpatēriņa priekšrocības un izmaksas, jo īpaši apvienojumā ar elastīgumu.

Grozījums Nr. 543**Massimiliano Salini****Direktīvas priekšlikums****15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts**

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, **kur tiek atsevišķi uzskaitīta** tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija saskaņā ar 59. **panta 8. punktu**.

Grozījums

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, **nodrošinot, ka** tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija **nekompensē vienu otru**, saskaņā ar 59. **pantu**.

Turklāt no visiem lietotājiem iekasē nodokļus un nodevas, piemērojot vienādus noteikumus, neatkarīgi no tā, vai viņi ir vai nav aktīvi lietotāji.

Or. en

Grozījums Nr. 544

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek **piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas** tīkla maksas, **kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Grozījums

b) tiek **piemērota pārredzama un nediskriminējoša sistēma un** tīkla maksas, **kas atspoguļo gan izmaksas, gan ieguvumus, ko tīklam rada lietotāju dalība tirgū; tīkla maksas aprēķina saskaņā ar pārredzamu metodoloģiju, kuras pamatā ir izmaksu un ieguvumu analīze, ko veic valsts regulatīvā iestāde** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Or. en

Grozījums Nr. 545

Kaja Kallas, Angelika Mlinar, Fredrick Federley, Morten Helveg Petersen, Pavel Telička

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Grozījums

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, ***kas atspoguļo gan izmaksas, gan ieguvumus, ko tīklam rada patērētāju dalība tirgū, un taisnīga izmaksu sadale starp aktīviem un neaktīviem patērētājiem, un*** kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Or. en

Grozījums Nr. 546

Eva Kaili

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Grozījums

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija saskaņā ar 59. panta 8. punktu;

c) nepiemēro maksas, kas saistītas ar pašpatērēto vai pašu uzkrāto elektroenerģiju.

Or. en

Grozījums Nr. 547

Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, **kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Grozījums

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, **kas atspoguļo tīklam radītās izmaksas un ieguvumus, pamatojoties uz pārredzamu izmaksu un ieguvumu analīzi, ko veic valsts regulatīvās iestādes** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Or. en

Grozījums Nr. 548

Martina Werner, Flavio Zanonato, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miroslav Poche

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek piemērotas **izmaksas atspoguļojošas**, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Grozījums

b) tiek piemērotas pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, **kas nav nesamērīgas**, kur tiek atsevišķi uzskaitīta tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā elektroenerģija saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Or. en

Grozījums Nr. 549

Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, kur **tiek atsevišķi uzskaitīta** tīklā ievadītā

Grozījums

b) tiek piemērotas izmaksas atspoguļojošas, pārredzamas un nediskriminējošas tīkla maksas, kur tīklā ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā

elektroenerģija un no tīkla patērētā
elektroenerģija *saskaņā ar 59. panta
8. punktu.*

elektroenerģija *nekompensē viena otru.*

Or. en

Grozījums Nr. 550
Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek piemērotas izmaksas
atspoguļojošas, pārredzamas un
nediskriminējošas tīkla maksas, kur *tiel
atsevišķi uzskaitīta* tīklā ievadītā
elektroenerģija un no tīkla patērētā
elektroenerģija *saskaņā ar 59. panta
8. punktu.*

Grozījums

b) tiek piemērotas izmaksas
atspoguļojošas, pārredzamas un
nediskriminējošas tīkla maksas, kur tīklā
ievadītā elektroenerģija un no tīkla patērētā
elektroenerģija *nekompensē viena otru.*

Or. en

Pamatojums

Paskaidrojums tekstam — ir aizliegtas tīkla uzskaites sistēmas.

Grozījums Nr. 551
Miroslav Poche, Pavel Poc

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) tiek piemērotas izmaksas
atspoguļojošas, pārredzamas un
nediskriminējošas tīkla maksas, kur *tiel
atsevišķi uzskaitīta* tīklā ievadītā
elektroenerģija un no tīkla *patērētā*
elektroenerģija *saskaņā ar 59. panta
8. punktu.*

Grozījums

b) tiek piemērotas izmaksas
atspoguļojošas, pārredzamas un
nediskriminējošas tīkla maksas, kur tīklā
ievadītā elektroenerģija un no tīkla
saņemtā elektroenerģija *nekompensē
viena otru.*

Or. en

Pamatojums

Ir nepieciešams skaidri atcelt tīkla uzskaites sistēmas, kas nenodrošina taisnīgu izmaksu sadalījumu tirgus dalībniekiem. Sākotnējais formulējums liek domāt, ka šāda shēma attiektos tikai uz tīkla maksām.

Grozījums Nr. 552
Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 1. punkts – ba apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ba) dažādi sistēmas pakalpojumu veidi, kuros elektroenerģiju saņem no tīkla un uzkrāj sistēmas stabilitātes saglabāšanas un drošas energoapgādes nolūkā, ir uzskatāmi par tādiem pašiem, kādi ir atjaunojamo energoresursu enerģijas pašpatēriņa modeļi, kuros nepatērē elektroenerģiju no tīkla, un tiem parasti nepiemēro nodevas un nodokļus un tie ir neatkarīgi no elektroenerģijas galapatēriņa; šie modeļi ietver gadījumus, kad enerģijas uzkrāšanas iekārtas darbojas sistēmu atbalstošā veidā, uzkrājot no tīkla saņemtās elektroenerģijas pārpalikumu, lai:

– i) sniegtu tīkla balansēšanas pakalpojumus, frekvences noturēšanas rezerves (FCR), frekvences atjaunošanas rezerves (FRR) un citus papildpakalpojumus;

– ii) uzkrātu elektroenerģiju ilgtermiņā, lai spētu pārvarēt aizvien lielāku atjaunojamo energoresursu enerģijas īpatsvara mainīgu ievadīšanu tīklā un ar to saistīto apdraudējumu pastāvīgai un stabilai energoapgādei;

– iii) sniegtu elastīguma pakalpojumus, kas nepārtraukti nodrošina pieprasījuma un piedāvājuma sinhronizāciju uz vietas, tādējādi izvairoties no tīkla darbības traucējumiem un dārgākiem tīkla paplašināšanas pasākumiem;

– iv) nodrošinātu nozaru sasaisti, patērējot elektroenerģijas pārpalikumu, pamatojoties uz atjaunojamo energoresursu enerģijas izmantošanu enerģijas galīgai izmantošanai siltumapgādē un dzesēšanā vai mobilitātes sektorā (piemēram, ražojot un izmantojot videi nekaitīgu ūdeņradi pašreizējā dabasgāzes tīklā, izmantojot Power to Gas tehnoloģiju);

Or. en

Grozījums Nr. 553

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – ba apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ba) nepiemēro nekādas maksas vai nodokļus, kas saistītas ar viņu pašpatērēto elektroenerģiju, neizmantojot publisko tīklu;

Or. en

Grozījums Nr. 554

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 1. punkts – bb apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

bb) saglabā galalietotāju tiesības, kā noteikts šajā direktīvā, tostarp tiesības mainīt elektroenerģijas piegādātāju, kā noteikts šīs direktīvas 10. pantā, vai agregatoru, kā noteikts šīs direktīvas 13. pantā;

Grozījums Nr. 555
Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.a Nepiemēro maksas par pašražoto un patērēto elektroenerģiju vismaz tik ilgi, kamēr pašražošanas un patēriņa izmaksu un ieguvumu analīzē netiek pierādīts, ka makroekonomiskās izmaksas pārsniedz ieguvumus, ko sniedz pašpatērēta un/vai pašražota elektroenerģija. Šāda izmaksu un ieguvumu analīze ietver ārējos faktorus, tīkla uzlabošanas vajadzības, uzturēšanas maksājumus, pievienotās vērtības nodokli, tīkla maksas, kā arī citus nodokļus un nodevas.

Or. en

Pamatojums

Procedūras un maksas nedrīkst radīt slogu aktīviem patērētājiem. Maksas par pašražoto vai patērēto elektroenerģiju ir nopietns šķērslis šāda uzņēmējdarbības modeļa attīstībai, jo tas mazina ieguldījumu paredzamību un vēlmi pašiem ražot/patērēt sistēmu atbalstošā („viedā”) veidā, īpaši Eiropas mājsaimniecībām vai mazajiem uzņēmumiem. Jebkurš lēmums atļaut piemērot maksas par pašražošanu vai patēriņu būtu jāpieņem, pamatojoties uz rūpīgu, pārredzamu un taisnīgu izmaksu un ieguvumu analīzi, kurā iesaistītas visas ieinteresētās puses.

Grozījums Nr. 556
Theresa Griffin, Carlos Zorrinho, José Blanco López, Soledad Cabezón Ruiz, Clare Moody, Jude Kirton-Darling, Patrizia Toia, Peter Kouroumbashev, Zigmantas Balčytis, Isabella De Monte

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.a *Mājsaimniecību galalietotājiem ir nodrošināta viegla un skaidri saprotama piekļuve, tostarp ar 25. pantā minētā vienotā kontaktpunkta starpniecību, informācijai par to tiesībām attiecībā uz līdzdalību tirgū kā aktīviem patērētājiem.*

Or. en

Grozījums Nr. 557
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

1.a *Ir piekļuve informācijai par viņu kā aktīvu lietotāju tiesībām, tostarp īpaši par savu tiesību izmantošanu, ar 25. pantā minētā vienotā kontaktpunkta starpniecību.*

Or. en

Grozījums Nr. 558
Eva Kaili

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, t.sk. uzskaiti un uzturēšanu.

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, t. sk. uzskaiti un uzturēšanu.

Dalībvalstis nodrošina, ka aktīviem lietotājiem, kuriem pieder uzkrāšanas iekārta:

- a) ir tiesības uz pieslēgumu tīklam pieņemamā laikposmā pēc pieprasījuma iesniegšanas;
- b) nepiemēro papildu nodokļus, piemaksas un maksas par uzkrāšanas iekārtā uzkrāto elektroenerģiju;
- c) piemēro nodalīšanu no ražotājiem, un tiem nepiemēro attiecīgās licencēšanas prasības un maksas;
- d) ir atļauts sniegt vienlaikus vairākus pakalpojumus, ja tas ir tehniski iespējams.

Or. en

Grozījums Nr. 559

Kaja Kallas, Angelika Mlinar, Fredrick Federley, Morten Helveg Petersen, Pavel Telička

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, t.sk. uzskaiti un uzturēšanu.

Grozījums

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, t. sk. uzskaiti un uzturēšanu, **ar nosacījumu, ka ar iekārtas darbību saistīto ekonomisko risku joprojām uzņemas aktīvais patērētājs.**

Or. en

Grozījums Nr. 560

Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums

15. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var

Grozījums

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas **īpašnieks vai**

apsaimniekot trešā persona, kas *nodarbojas ar* uzstādīšanu un ekspluatāciju, t.sk. uzskaiti un uzturēšanu.

apsaimniekotājs var *būt* trešā persona, kas *rīkojas lietotāja vai lietotāju grupas vārdā, veicot* uzstādīšanu un ekspluatāciju, t. sk. uzskaiti un uzturēšanu.

Or. en

Grozījums Nr. 561
Eva Kaili

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var *apsaimniekot trešā persona*, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, t.sk. uzskaiti un uzturēšanu.

Grozījums

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas *īpašnieki vai apsaimniekotāji* var *būt trešās personas*, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, t. sk. uzskaiti un uzturēšanu *vai nomu*.

Or. en

Grozījums Nr. 562
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var *apsaimniekot* trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, t.sk. uzskaiti un uzturēšanu.

Grozījums

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas *īpašnieks vai apsaimniekotājs* var *būt* trešā persona, kas, *ievērojot aktīvā* lietotāja norādījumus, nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, t. sk. uzskaiti un uzturēšanu.

Or. en

Grozījums Nr. 563
Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, *t.sk. uzskaiti* un uzturēšanu.

Grozījums

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, un uzturēšanu.

Or. en

Grozījums Nr. 564
Angelika Mlinar

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, *t.sk. uzskaiti* un uzturēšanu.

Grozījums

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, un uzturēšanu.

Or. en

Grozījums Nr. 565
Barbara Kappel, Angelo Ciocca, Lorenzo Fontana

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, *t.sk. uzskaiti* un uzturēšanu.

Grozījums

2. Aktīvā lietotāja darbībai nepieciešamās energoiekārtas var apsaimniekot trešā persona, kas nodarbojas ar uzstādīšanu un ekspluatāciju, un uzturēšanu.

Grozījums Nr. 566
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
15. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a Dalībvalstis nodrošina, ka aktīviem lietotājiem, kuriem pieder uzkrāšanas iekārta:

a) ir tiesības piekļūt tīklam pieņemamā laikposmā pēc pieslēguma pieprasījuma iesniegšanas;

b) nepiemēro papildu nodokļus, piemaksas un maksas par uzkrāšanas iekārtā uzkrāto elektroenerģiju;

c) piemēro nodalīšanu no ražotājiem, un tiem nepiemēro attiecīgās licencēšanas prasības un maksas;

d) ir atļauts sniegt vienlaikus vairākus pakalpojumus, ja tas ir tehniski iespējams.

Or. en

Grozījums Nr. 567
Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums
15.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

15.a pants

Dalībvalstis nodrošina, ka aktīviem lietotājiem, kuriem pieder uzkrāšanas iekārta:

a) ir tiesības uz pieslēgumu tīklam pieņemamā laikposmā pēc pieprasījuma

iesniegšanas;

b) nepiemēro papildu nodokļus, piemaksas un maksas par uzkrāšanas iekārtā uzkrāto elektroenerģiju;

c) piemēro nodalīšanu no ražotājiem, un tiem nepiemēro attiecīgās licencēšanas prasības un maksas;

d) ir atļauts sniegt vienlaikus vairākus pakalpojumus, ja tas ir tehniski iespējams.

Or. en

Pamatojums

Uzkrāšana ir galvenais veicinošais faktors pārejā uz elastīgāku, dekarbonizētu un decentralizētu energosistēmu. Svarīgi ir novērst visus šķēršļus, kas kavē uzkrāšanas attīstību. Uzkrāšana var sekmēt energosistēmas darbību, jo tā nodrošina enerģijas absorbēšanu un atbrīvošanu tad, kad tā vajadzīga sistēmai.

Grozījums Nr. 568

Zdzisław Krasnodębski, Edward Czesak

Direktīvas priekšlikums

15.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

15.a pants

Dalībvalstis nodrošina, ka aktīvie lietotāji katru gadu ievada tīklā elektroenerģijas apjomu, kas nepārsniedz [piemēram, 10 MWh] māsaimniecībām un [piemēram, 500 MWh] juridiskām personām.

Or. en

Grozījums Nr. 569

Massimiliano Salini

Direktīvas priekšlikums

16. pants

16. pants

svītrots

Vietējās energokopienas

1. Dalībvalstis nodrošina, ka vietējām energokopienām:

- a) ir tiesības turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi tos pārvaldīt;**
- b) ir nediskriminējoša piekļuve visiem organizētajiem tirgiem vai nu tieši, vai ar agregatoru vai piegādātāju starpniecību;**
- c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, pārvades sistēmu operatoru vai agregatoru lomā;**
- d) piemēro taisnīgas, samērīgas un pārredzamas procedūras un izmaksas atspoguļojošas maksas.**

2. Dalībvalstis paredz labvēlīgu tiesisko regulējumu, kas nodrošina, ka:

- a) dalība vietējā energokopienā ir brīvprātīga;**
- b) vietējās energokopienas daļu turētāji vai biedri nezaudē savas tiesības kā mājsaimniecības lietotāji vai aktīvi lietotāji;**
- c) daļu turētājiem vai biedriem ir atļauts vietējo energokopienu atstāt; tādos gadījumos piemēro 12. pantu;**
- d) 8. panta 3. punktu piemēro vietējo energokopienu uzstādītajai ražošanas jaudai tiktāl, ciktāl šādu jaudu var uzskatīt par mazu decentralizētu vai izkliedētu ražošanu;**
- e) IV nodaļas noteikumus piemēro tām vietējām energokopienām, kas veic sadales sistēmas operatora darbības;**
- f) attiecīgā gadījumā vietējā energokopiena par vietējās**

energokopienas tīkla ekspluatāciju var slēgt vienošanos ar to sadales sistēmas operatoru, kuram ir pievienots kopienas tīkls;

g) attiecīgā gadījumā sistēmas izmantotājiem, kas nav vietējās energokopienas daļu turētāji vai biedri, bet ir pievienoti vietējās energokopienas ekspluatētām sadales tīklam, piemēro taisnīgas un izmaksas atspoguļojošas tīkla maksas. Ja šādi sistēmas izmantotāji un vietējās energokopienas nevar vienoties par tīkla maksām, abas puses var prasīt regulatīvajai iestādei ar attiecīgu lēmumu noteikt tīkla maksu līmeni;

h) attiecīgā gadījumā vietējām energokopienām piemēro pienācīgas tīkla maksas savienojuma punktus starp kopienas tīklu un sadales tīklu ārpus vietējās energokopienas. Šādās tīkla maksās atsevišķi uzskaita ārpus vietējās energokopienas esošā sadales tīklā pievadīto elektroenerģiju un no šī sadales tīkla patērēto enerģiju saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Or. en

Grozījums Nr. 570
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – virsraksts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

Vietējās energokopienas

Energokopienų uzņēmumi

Or. en

Pamatojums

Izmaiņām jāatbilst 2. panta grozījumiem.

Grozījums Nr. 571
Cristian-Silviu Buşoi

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ***vietējām energokopienām***:

Grozījums

1. Dalībvalstis nodrošina, ka ***vietējās energokopienas ir tiesīgas ražot, patērēt, uzkrāt un pārdot atjaunojamo energoresursu enerģiju, tostarp slēdzot elektroenerģijas pirkuma līgumus, un tām netiek piemērotas nesamērīgas procedūras un maksas, kas neatspoguļo izmaksas. Šajā direktīvā vietējā energokopiena ir MVU vai bezpeļņas organizācija, kuras kapitāldaļu turētāji vai biedri sadarbojas, veicot atjaunojamo energoresursu elektroenerģijas ražošanu, sadali, uzkrāšanu vai piegādi, un kas atbilst turpmāk norādītajiem kritērijiem:***

Or. en

Grozījums Nr. 572
Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

1. Dalībvalstis ***nodrošina***, ka vietējām energokopienām:

Grozījums

1. Dalībvalstis ***var valsts noteikumos paredzēt***, ka vietējām energokopienām:

Or. en

Grozījums Nr. 573
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

a) *ir tiesības turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi tos pārvaldīt;* *svītrots*

Or. en

Pamatojums

Lai precizētu, ka 16. panta 1. punkta galvenais mērķis nav vietējo energokopienu veidošana vai iesaistīšana sadales sistēmas darbībā, šie noteikumi jāpārceļ uz citu apakšpunktu.

Grozījums Nr. 574

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

a) *ir tiesības turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi tos pārvaldīt;* *svītrots*

Or. en

Pamatojums

Lai precizētu, ka 16. panta 1. punkta galvenais mērķis nav energokopienu veidošana vai iesaistīšana sadales sistēmas darbībā, šie noteikumi jāpārceļ uz citu apakšpunktu šīs sadaļas beigās.

Grozījums Nr. 575

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

a) *ir tiesības turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi* *svītrots*

tos pārvaldīt;

Or. en

Grozījums Nr. 576
Morten Helveg Petersen

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) *ir tiesības* turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi tos pārvaldīt;

Grozījums

a) *var* turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi tos pārvaldīt, *ja tiek ievērota dalībvalsts koncesiju sistēma;*

Or. en

Grozījums Nr. 577
Cristian-Silviu Buşoi

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) *ir tiesības turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi tos pārvaldīt;*

Grozījums

a) *tās kapitāldaļu turētāji vai biedri ir fiziskas personas, vietējās iestādes, tostarp pašvaldības, vai MVU, kas darbojas atjaunojamo energoresursu enerģijas jomā;*

Or. en

Grozījums Nr. 578
Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

a) ir tiesības *turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi tos pārvaldīt*;

Grozījums

a) ir tiesības *ražot, patērēt, uzkrāt un pārdot enerģiju, izmantojot savus tīklus, saskaņā ar katras dalībvalsts paredzētajiem noteikumiem*;

Or. en

Grozījums Nr. 579
Morten Helveg Petersen

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

aa) maksā taisnīgu kompensāciju (aktīvu novērtēšana, pamatojoties uz diskontēto naudas plūsmu), iznomājot vai pārkot esošos kopienas tīkla aktīvus;

Or. en

Grozījums Nr. 580
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) ir nediskriminējoša piekļuve visiem organizētajiem tirgiem vai nu tieši, vai ar agregatoru *vai* piegādātāju starpniecību;

Grozījums

b) ir *pilnīga* nediskriminējoša piekļuve visiem organizētajiem tirgiem, *tostarp tiem, kuru pamatā ir sadalītās virsgrāmatas tehnoloģijas*, vai nu tieši, vai ar agregatoru, piegādātāju *vai citu trešo personu* starpniecību, *vienlīdzīgi ar citiem elektroenerģijas uzņēmumiem*;

Or. en

Pamatojums

Galvenais šķērslis, kas liedz kopienas iniciatīvu iesaisti elektroenerģijas nozarē, ir piekļuve tirgum, galvenokārt lieluma, īpašumtiesību un pārvaldības struktūru, kā arī ģeogrāfisko aspektu dēļ. Tādējādi jānodrošina, ka noteikumi attiecībā uz piekļuvi tirgum, ļauj piedalīties dažādiem kopienas enerģijas elementiem, galvenokārt kā licencētiem piegādātājiem, bet arī vairumtirdzniecības, balansēšanas, elastīguma un citos tirgos.

Grozījums Nr. 581

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) ir nediskriminējoša piekļuve visiem organizētajiem tirgiem vai nu tieši, vai ar *agregatoru* vai *piegādātāju* starpniecību;

Grozījums

b) ir ***pilnīga*** nediskriminējoša piekļuve visiem organizētajiem tirgiem vai nu tieši, vai ar ***agregatora, piegādātāja*** vai ***citas izraudzītas trešās personas*** starpniecību, ***vienlīdzīgi ar citiem elektroenerģijas uzņēmumiem;***

Or. en

Grozījums Nr. 582

Cristian-Silviu Buşoi

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) *ir nediskriminējoša piekļuve visiem organizētajiem tirgiem vai nu tieši, vai ar agregatoru vai piegādātāju starpniecību;*

Grozījums

b) ***vismaz 51 % subjekta kapitāldaļu turētāju vai biedru ar balsstiesībām ir fiziskas personas;***

Or. en

Grozījums Nr. 583

Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) ir nediskriminējoša piekļuve **visiem organizētajiem** tirgiem vai nu tieši, vai ar agregatoru vai piegādātāju starpniecību;

Grozījums

b) ir nediskriminējoša piekļuve **enerģijas** tirgiem vai nu tieši, vai ar agregatoru vai piegādātāju starpniecību;

Or. en

Grozījums Nr. 584
Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

b) ir nediskriminējoša piekļuve **visiem organizētajiem** tirgiem vai nu tieši, vai ar agregatoru vai piegādātāju starpniecību;

Grozījums

b) ir nediskriminējoša piekļuve **enerģijas** tirgiem vai nu tieši, vai ar agregatoru vai piegādātāju starpniecību;

Or. en

Grozījums Nr. 585
Cristian-Silviu Buşoi

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) **piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, pārvades sistēmu operatoru vai agregatoru lomā;**

Grozījums

c) **vismaz 51 % subjekta kapitāldaļu vai līdzdalības tiesību pieder vietējiem dalībniekiem, proti, vietējo sabiedrisko un vietējo privāto sociālekonomisko interešu pārstāvjiem vai iedzīvotājiem, kuri ir nepastarpināti ieinteresēti kopienas darbībā un tās ietekmē;**

Or. en

Grozījums Nr. 586
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) piemēro **nediskriminējošu attieksmi** attiecībā uz to darbībām, **tiesībām un pienākumiem** galalietotāju, ražotāju, **pārvades** sistēmu operatoru vai agregatoru **lomā**;

Grozījums

c) piemēro **vajadzīgo normatīvo un administratīvo atbalstu** attiecībā uz to darbībām galalietotāju, ražotāju, **piegādātāju, sadales** sistēmu operatoru vai agregatoru **statusā un jebkurai citai darbībai, ko tie varētu veikt**;

Or. en

Pamatojums

Ar nediskriminējošu attieksmi vien nav pietiekami, lai nodrošinātu, ka aktīvie galalietotāji var sekmīgi attīstīt savu darbību ES. Tādēļ jānosaka prasība dalībvalstīm aktīvi atbalstīt aktīvos lietotājus, nodrošinot normatīvu un administratīvu atbalstu.

Grozījums Nr. 587
Evžen Tošenovský

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) **piemēro nediskriminējošu attieksmi** attiecībā uz to darbībām, **tiesībām un pienākumiem** galalietotāju, ražotāju, **pārvades sistēmu operatoru vai agregatoru lomā**;

Grozījums

c) **ir balansatbildīgā puse vai šo atbildību deleģē sevis izvēlētai balansatbildīgajai pusei**;

Or. en

Grozījums Nr. 588
Paul Rübig

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **pārvades** sistēmu operatoru vai agregatoru lomā;

Grozījums

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **sadales** sistēmu operatoru, **piegādātāju** vai agregatoru lomā;

Or. en

Pamatojums

Būtu jāaptver visi iespējamie vietējās energokopienas uzņēmumi.

Grozījums Nr. 589

Barbara Kappel, Angelo Ciocca, Lorenzo Fontana

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **pārvades** sistēmu operatoru vai agregatoru lomā;

Grozījums

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **sadales** sistēmu operatoru, **piegādātāju** vai agregatoru lomā;

Or. en

Grozījums Nr. 590

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **pārvades** sistēmu operatoru vai agregatoru lomā;

Grozījums

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **sadales** sistēmu operatoru, **piegādātāju** vai agregatoru lomā;

Grozījums Nr. 591

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Patrizia Toia, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **pārvades** sistēmu operatoru vai agregatoru lomā;

Grozījums

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **sadales** sistēmu operatoru, **piegādātāju** vai agregatoru lomā;

Or. en

Grozījums Nr. 592

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **pārvades** sistēmu operatoru vai agregatoru lomā;

Grozījums

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **sadales** sistēmu operatoru, **piegādātāju** vai agregatoru lomā;

Or. en

Pamatojums

Tāpat kā attiecībā uz piekļuvi tirgum, viens no galvenajiem šķēršļiem, kas ierobežo kopienas enerģijas iniciatīvu dalību elektroenerģijas nozarē, ir diskriminējoša vai nevienlīdzīga attieksme. Tomēr tas ir īpaši problemātisks jautājums daudzām kopienas enerģijas iniciatīvām, kas vēlas kļūt par licencētu piegādātāju. Pārmērīgi apgrūtināto, sarežģīto un dārgo administratīvo procedūru dēļ kopienas enerģijas iniciatīvu spēja kļūt par piegādātāju dažādās dalībvalstīs ir ļoti atšķirīga.

Grozījums Nr. 593
Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, **pārvades sistēmu operatoru** vai agregatoru lomā;

Grozījums

c) piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju vai agregatoru lomā;

Or. en

Grozījums Nr. 594
Jaromír Kohlíček

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) **piemēro nediskriminējošu attieksmi attiecībā uz to darbībām, tiesībām un pienākumiem galalietotāju, ražotāju, pārvades sistēmu operatoru vai agregatoru lomā;**

Grozījums

c) **ir balansatbildīgā puse, vai šo atbildību deleģē sevīs izvēlētai balansatbildīgajai pusei;**

Or. en

Pamatojums

Vietējai energokopienai jābūt balansatbildīgajai pusei (kā citiem tirgus dalībniekiem).

Grozījums Nr. 595
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – ca apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ca) ir tiesības turēt īpašumā, izveidot

vai nomāt kopienas tīklus un tos autonomi pārvaldīt, un attiecīgā gadījumā tās var slēgt kopienas tīkla ekspluatācijas līgumus ar sadales sistēmas operatoru, kuram pieslēgts kopienas tīkls;

Or. en

Grozījums Nr. 596
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – ca apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ca) tiek aizsargātas no tiešas vai netiešas diskriminācijas un tiek atbalstīta to tiesību pilnīga un efektīva izmantošana;

Or. en

Pamatojums

Ar nediskriminējošu attieksmi vien nav pietiekami, lai nodrošinātu, ka aktīvie galalietotāji var sekmīgi attīstīt savu darbību ES. Tādēļ jānosaka prasība dalībvalstīm aktīvi atbalstīt aktīvos lietotājus, nodrošinot normatīvu un administratīvu atbalstu un, ja iespējams, finansiālu atbalstu, kā arī nodrošinot nediskriminējošu attieksmi gan tiešā, gan netiešā veidā.

Grozījums Nr. 597
Cristian-Silviu Buşoi

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

d) piemēro taisnīgas, samērīgas un pārredzamas procedūras un izmaksas atspoguļojošas maksas.

d) vismaz 51 % vietu subjekta valdē vai pārvaldības institūcijās atvēlētas vietējiem dalībniekiem, proti, vietējo sabiedrisko un vietējo privāto sociālekonomisko interešu pārstāvjiem vai iedzīvotājiem, kuri ir nepastarpināti ieinteresēti kopienas darbībā un tās

ietekmē.

Or. en

Grozījums Nr. 598
Zdzisław Krasnodębski, Edward Czesak

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) piemēro taisnīgas, samērīgas un pārredzamas procedūras un izmaksas atspoguļojošas maksas.

Grozījums

d) piemēro taisnīgas, samērīgas un pārredzamas procedūras un izmaksas atspoguļojošas maksas, ***tostarp tās elektroenerģijas sistēmas izmaksas, kurai tās paliek pieslēgtas.***

Or. en

Grozījums Nr. 599
Edouard Martin, Pervenche Berès

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) piemēro taisnīgas, samērīgas un pārredzamas procedūras un izmaksas atspoguļojošas maksas.

Grozījums

d) piemēro taisnīgas, samērīgas un pārredzamas procedūras un izmaksas atspoguļojošas maksas ***atbilstoši iespējamām tarifu izlīdzināšanas sistēmām.***

Or. fr

Grozījums Nr. 600
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) ***piemēro taisnīgas, samērīgas un***

Grozījums

d) ***nepiemēro diskriminējošas,***

pārredzamas procedūras **un** izmaksas
atspoguļojošas maksas.

*negodīgas, nesamērīgas vai
nepārredzamas* procedūras *vai maksas,*
kas neatspoguļo izmaksas.

Or. en

Pamatojums

Lai veicinātu atbilstību citām izmaiņām 16. panta 1. punktā.

Grozījums Nr. 601
Barbara Kappel, Angelo Ciocca, Lorenzo Fontana

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) *piemēro taisnīgas, samērīgas un
pārredzamas procedūras un izmaksas
atspoguļojošas maksas.*

Grozījums

d) *jāveicina izmaksas atspoguļoša
un godīga attieksme pret tīkla maksām un
politikas izmaksām.*

Or. en

Grozījums Nr. 602
**Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-
Natri, Miroslav Poche**

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) *piemēro taisnīgas, samērīgas un
pārredzamas procedūras un izmaksas
atspoguļojošas maksas.*

Grozījums

d) *piemēro taisnīgas, samērīgas un
pārredzamas procedūras un maksas.*

Or. en

Grozījums Nr. 603
Patrizia Toia

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – d apakšpunkts – i punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

i) lietotāji, kuri nevar novietot iekārtas savā ēkā aiz sava skaitītāja, varētu izmantot priekšrocības, ko sniedz virtuālā tīkla uzskaites sistēma, turot īpašumā vai nomājot, vai noslēdzot ilgtermiņa nolīgumus ar iekārtām, kas atrodas noteiktā rādiusā. Lietotāji tur īpašumā vai abonē projekta daļu.

Lietotāji var:

i) maksāt izstrādātājam savu izlaides daļu (proti, fiksētu maksu par kilovatstundu mēnesī vai fiksētu nomas maksu, kas palielinās līdz ar inflāciju). Lietotājs var arī veikt priekšapmaksu izstrādātājam par visu paredzamo izlaidi no lietotāja projekta daļas; vai

ii) veikt avansa maksājumu, lai iegādātos iekārtas daļu (piemēram, saules fotoelementu paneli vai vairākus paneļus); projektā iegūto elektroenerģiju piegādā vietējam uzņēmumam. Šis uzņēmums pēc tam kreditē katru lietotāju par tā elektroenerģijas izlaides daļu; lietotājs maksā uzņēmumam parastu rēķinu, kas samazināts par kredīta summu;

Or. en

Pamatojums

Šāds attālināti īpašumā esošs modelis sekmīgi darbojas vairākos ASV štatos (Masačūsetsa, Minesota, Kolorado, ...) — „Community Solar”.

Grozījums Nr. 604

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – da apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

da) ir tiesības turēt īpašumā, izveidot vai nomāt virtuālus vai fiziskus kopienas tīklus un tos autonomi pārvaldīt, un tās var slēgt kopienas tīkla ekspluatācijas nolīgumus ar sadales sistēmas operatoru, kuram pieslēgts kopienas tīkls;

Or. en

Pamatojums

Galvenais 16. panta mērķis nav energokopienas, kas izveido vai iesaistās sadales sistēmas darbībā, un šis noteikums ir pārcelts no a) apakšpunkta uz pēdējo apakšpunktu. Šis pants arī rada iespēju kopienas iniciatīvām izveidot mikrotīklus. Grozījums nodrošina skaidrību un neļauj vietējām energokopienām izmantot ES, lai sāktu strīdu par tīkla pārņemšanu. Noteikumus par tīkla turēšanu īpašumā un ekspluatāciju paredz valsts līmenī.

**Grozījums Nr. 605
Cristian-Silviu Buşoi**

**Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – da apakšpunkts (jauns)**

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

da) kopiena iepriekšējos piecos gados vidēji gadā ir uzstādījusi ne vairāk kā 5 MW atjaunojamo energoresursu enerģijas ražošanas jaudas elektroenerģijas ražošanas, siltumapgādes un dzesēšanas, kā arī transporta vajadzībām;

Or. en

**Grozījums Nr. 606
Morten Helveg Petersen**

**Direktīvas priekšlikums
16. pants – 1. punkts – da apakšpunkts (jauns)**

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

da) darbojas tirgū vienlīdzīgos konkurences apstākļos, netraucējot konkurenci, un slēdz nolīgumu ar balsansatbildīgu pusi;

Or. en

Grozījums Nr. 607

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Eugen Freund, Dan Nica

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 1. punkts – da apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

da) sniedz pienācīgu ieguldījumu tās elektroenerģijas sistēmas izmaksās, kurai tās joprojām ir pieslēgtas;

Or. en

Grozījums Nr. 608

Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2. Dalībvalstis *paredz* labvēlīgu tiesisko regulējumu, *kas nodrošina, ka:*

2. Dalībvalstis *var paredzēt* labvēlīgu tiesisko regulējumu *attiecībā uz šādiem vietējo energokopienu aspektiem:*

Or. en

Grozījums Nr. 609

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis ***paredz labvēlīgu tiesisko regulējumu, kas*** nodrošina, ka:

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka:

Or. en

Grozījums Nr. 610
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis ***paredz labvēlīgu tiesisko regulējumu, kas*** nodrošina, ka:

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka:

Or. en

Pamatojums

Ja šajā direktīvā ir ietverti pietiekami skaidri un precīzi noteikumi, kas paredz tiesības un pienākumus patērētājiem, kuri piedalās energokopienās, tad prasība pieņemt vispārējus normatīvus aktus, radītu dalībvalstīm papildu slogu. Veicinošs regulējums būtu jāievieš tikai nepieciešamības gadījumā.

Grozījums Nr. 611
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis ***paredz labvēlīgu tiesisko regulējumu, kas*** nodrošina, ka:

Grozījums

2. Dalībvalstis nodrošina, ka:

Or. en

Grozījums Nr. 612
Zdzisław Krasnodębski, Edward Czesak

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts

2. Dalībvalstis **paredz** labvēlīgu tiesisko regulējumu, kas nodrošina, ka:

Grozījums

2. Dalībvalstis **var paredzēt** labvēlīgu tiesisko regulējumu, kas nodrošina, ka:

Or. en

Grozījums Nr. 613
Morten Helveg Petersen

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – -a apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

-a) ir skaidri paredzēti nosacījumi vietējo energotīklu izveidei, ekspluatācijai un likvidēšanai;

Or. en

Grozījums Nr. 614
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

aa) mājsaimniecību galalietotāji un publiskie lietotāji ir tiesīgi kļūt par energokopienas uzņēmuma dalībniekiem, un tiek novērsti visi šķēršļi attiecībā uz to līdzdalību; publiskiem elektroenerģijas uzņēmumiem un MVU galalietotājiem var ļaut kļūt par vietējās energokopienas dalībniekiem, ja attiecībā uz MVU dalība nav to galvenā saimnieciskā darbība;

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs, lai precizētu, ka dalība energokopienās ir patērētāja izvēles tiesību izpausme, un lai nodrošinātu, ka visiem patērētājiem ES ir iespēja piedalīties energokopienā. Galvenais mērķis ir veicināt iedzīvotāju, kā arī vietējo un reģionālo pašvaldību līdzdalību energokopienās, nevis tikai veidot kopienas liela mēroga komerciālās interesēs. Jānosaka atsevišķi ierobežojumi attiecībā uz energokopienų veidošanu.

Grozījums Nr. 615**Françoise Grossetête****Direktīvas priekšlikums****16. pants – 2. punkts – aa apakšpunkts (jauns)***Komisijas ierosinātais teksts**Grozījums*

aa) lai tīkla plānošana arī turpmāk būtu efektīva, ir ieviesti nosacījumi un standarti attiecībā uz vietējām energokopienām, kurām ir savi tīkli; šie nosacījumi un standarti arī nodrošina, ka lietotāji, kas piedalās vietējās energokopienās un vietējo energokopienų locekļi saņem tādas pašas kvalitātes un standarta tīkla pakalpojumus, kādi ir pieejami lietotājiem ārpus vietējās energokopienas;

Or. en

Grozījums Nr. 616**Theresa Griffin, Carlos Zorrinho, José Blanco López, Soledad Cabezón Ruiz, Clare Moody, Jude Kirton-Darling, Patrizia Toia, Zigmantas Balčytis****Direktīvas priekšlikums****16. pants – 2. punkts – aa apakšpunkts (jauns)***Komisijas ierosinātais teksts**Grozījums*

aa) mājsaimniecību galalietotāji un publiskie lietotāji ir tiesīgi brīvprātīgi piedalīties kā vietējās energokopienas locekļi; MVU galalietotājiem var atļaut kļūt par vietējās energokopienas

*locekļiem, ja šī līdzdalība nav to galvenā
saimnieciskā darbība;*

Or. en

Grozījums Nr. 617

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Patrizia Toia, Dan Nica, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

*aa) neaizsargātie un enerģētiskās
nabadzības skartie galalietotāji var
 piedalīties vietējā energokopienā, ja viņi
to vēlas;*

Or. en

Grozījums Nr. 618

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

*aa) galalietotāji ir tiesīgi piedalīties
vietējā energokopienā;*

Or. en

Pamatojums

*Grozījums vajadzīgs, lai precizētu, ka dalība vietējās energokopienās ir patērētāja izvēles
tiesību izpausme, un lai nodrošinātu, ka visiem patērētājiem ES ir iespēja piedalīties vietējā
energokopienā.*

Grozījums Nr. 619

Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

aa) galalietotāji ir tiesīgi piedalīties vietējā energokopienā;

Or. en

Pamatojums

Grozījums vajadzīgs, lai precizētu, ka daļība vietējās energokopienās ir patērētāja izvēles tiesību izpausme, un lai nodrošinātu, ka visiem patērētājiem ES ir iespēja piedalīties vietējā energokopienā.

Grozījums Nr. 620

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

aa) visi galalietotāji ir tiesīgi piedalīties vietējā energokopienā;

Or. en

Grozījums Nr. 621

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – ab apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ab) ārējie ieguldītāji vai privātie elektroenerģijas uzņēmumi var kļūt par daļu turētājiem vai energokopienas uzņēmuma dalībniekiem tikai tad, ja: 1) tie nekontrolē vai nevada energokopienas uzņēmumu; 2) to daļība vai ieguldījuma

daļa tiem negarantē vairāk par vienu balsi; 3) to dalība vai ieguldījuma daļa tiem nedod tiesības saņemt lielāku vai preferenciālu peļņu salīdzinājumā ar citiem dalībniekiem, saskaņā ar savstarpējas atzīšanas principu;

Or. en

Pamatojums

Energokopienām jābūt neatkarīgām no ārējām interesēm, tostarp investīciju fondiem un lieliem energouzņēmumiem. Tāpēc jānosaka rādītāji līdzdalībai energokopienās, lai nodrošinātu, ka citi uzņēmumi tās neizmanto kā līdzekli, lai iegūtu konkurences priekšrocības salīdzinājumā ar citiem līdzīgiem dalībniekiem.

Grozījums Nr. 622

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – ab apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ab) galalietotājiem ir piekļuve informācijai par viņu tiesībām attiecībā uz viņu dalību vietējā energokopienā, tostarp jo īpaši informācijai par savu tiesību izmantošanu un par piekļuvi alternatīviem strīdu izšķiršanas mehānismiem, tostarp ar 25. pantā minēto vienoto kontaktpunktu starpniecību;

Or. en

Grozījums Nr. 623

Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Patrizia Toia, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

b) vietējās energokopienas daļu

b) vietējās energokopienas daļu

turētāji vai *biedri nezaudē savas* tiesības kā mājsaimniecības *lietotāji* vai *aktīvi lietotāji*;

turētājiem vai *biedriem ir tādas pašas* tiesības kā mājsaimniecības *lietotājiem* vai *aktīviem lietotājiem*;

Or. en

Grozījums Nr. 624
Barbara Kappel, Angelo Ciocca, Lorenzo Fontana

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

c) daļu turētājiem vai biedriem ir atļauts vietējo energokopienu atstāt; tādos gadījumos piemēro 12. pantu;

Grozījums

c) **sistēmas lietotājiem**, daļu turētājiem vai biedriem ir atļauts vietējo energokopienu atstāt; tādos gadījumos piemēro 12. pantu;

Or. en

Grozījums Nr. 625
Theresa Griffin, Carlos Zorrinho, José Blanco López, Soledad Cabezón Ruiz, Clare Moody, Jude Kirton-Darling, Peter Kouroumbashev, Flavio Zanonato, Zigmantas Balčytis

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – ca apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ca) mājsaimniecību galalietotājiem ir nodrošināta viegla piekļuve informācijai, tostarp ar 25. pantā minētā vienotā kontaktpunkta starpniecību, par to tiesībām piedalīties vietējā energokopienā, kā arī par to, kā izmantot savas tiesības pievienoties energokopienai, piedalīties tajā un izstāties no tās un kā piekļūt alternatīviem strīdu izšķiršanas mehānismiem;

Or. en

Grozījums Nr. 626
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) 8. panta 3. **punktu piemēro** vietējo energokopienu **uzstādītajai ražošanas jaudai tiktāl, ciktāl šādu** jaudu var uzskatīt par mazu decentralizētu vai izkliedētu ražošanu;

Grozījums

d) **īpašās atļauju procedūras un pamatnostādnes, kas minētas** 8. panta 3. **punktā, izstrādā attiecībā uz ražošanas jaudu, ko uzstādījušas atjaunojamo energoresursu enerģijas kopienas kā** vietējo energokopienu **apakš kategorija, tostarp jo īpaši** jaudu, **ko** var uzskatīt par mazu decentralizētu vai izkliedētu ražošanu;

Or. en

Grozījums Nr. 627
Carolina Punset, Gerben-Jan Gerbrandy

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) 8. panta 3. punktu piemēro vietējo energokopienu uzstādītajai ražošanas jaudai tiktāl, ciktāl šādu jaudu var uzskatīt par mazu decentralizētu vai izkliedētu ražošanu;

Grozījums

d) 8. panta 3. punktu piemēro **atjaunojamo energoresursu enerģijas kopienā kā** vietējo energokopienu **apakš kategorijas** uzstādītajai ražošanas jaudai tiktāl, ciktāl šādu jaudu var uzskatīt par mazu decentralizētu vai izkliedētu ražošanu;

Or. en

Pamatojums

Šis noteikums ir īpaši piemērojams atjaunojamo energoresursu enerģijas kopienām, kas ir īpaša vietējo energokopienā apakškopa. Attiecībā uz šiem abiem instrumentiem jāpalielina saskaņotība un skaidrība.

Grozījums Nr. 628
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) 8. panta 3. punktu piemēro vietējo energokopienu uzstādītajai ražošanas jaudai tiktāl, ciktāl šādu jaudu var uzskatīt par mazu decentralizētu vai izkliedētu ražošanu;

Grozījums

d) 8. panta 3. punktu piemēro **atjaunojamo energoresursu enerģijas kopienu kā** vietējo energokopienu **apakš kategorijas** uzstādītajai ražošanas jaudai tiktāl, ciktāl šādu jaudu var uzskatīt par mazu decentralizētu vai izkliedētu ražošanu;

Or. en

Grozījums Nr. 629
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

d) 8. panta 3. punktu piemēro vietējo energokopienu uzstādītajai ražošanas jaudai **tiktāl, ciktāl šādu jaudu var uzskatīt par mazu decentralizētu vai izkliedētu ražošanu;**

Grozījums

d) 8. panta 3. punktu piemēro **atjaunojamo energoresursu enerģijas kopienu kā** vietējo energokopienu **uzņēmumu apakš kategorijas** uzstādītajai ražošanas jaudai;

Or. en

Pamatojums

Šis noteikums ir īpaši piemērojams atjaunojamo energoresursu enerģijas kopienām, kas ir īpaša vietējās energokopienas uzņēmuma apakškopa. Attiecībā uz šiem abiem instrumentiem jāpalielina saskaņotība un skaidrība.

Grozījums Nr. 630
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – da apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

da) ir tiesības turēt īpašumā, izveidot vai nomāt kopienas tīklus un autonomi tos pārvaldīt;

Or. en

Grozījums Nr. 631
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – db apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

db) dalībvalstis nodrošina, ka vietējās energokopienas, tostarp īpaši tādos nomaļos reģionos kā salu reģioni un reģioni ar zemu iedzīvotāju blīvumu, ir tiesīgas izveidot, turēt īpašumā un nomāt fiziskus un virtuālus kopienas tīklus un tos ekspluatēt;

Or. en

Grozījums Nr. 632
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – e apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

e) IV nodaļas noteikumus piemēro *tām vietējām energokopienām, kas* veic sadales sistēmas operatora darbības;

e) *Dalībvalstis likvidē visus šķēršļus, kas liedz vietējo energokopienu uzņēmumiem kļūt par sadales sistēmas operatoriem; attiecīgā gadījumā energokopienas uzņēmumiem un vietējām iestādēm ir tiesības saņemt pārredzamu, nediskriminējošu un taisnīgu attieksmi, ja*

*tiek pieņemts lēmums no jauna municipalizēt sadales tīklu; IV nodaļas noteikumus piemēro **energokopien**u **uzņēmumiem, kuri** veic sadales sistēmas operatora darbības;*

Or. en

Pamatojums

Enerģijas infrastruktūra ir uzskatāma par sabiedrisko labumu. Ja kopienas pauž vēlmi nodot šādu infrastruktūru vietējai pārvaldībai, tām nevajadzētu saskarties ar pārmērīgiem šķēršļiem vai diskriminējošu attieksmi.

Grozījums Nr. 633
Morten Helveg Petersen

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – e apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

e) IV nodaļas noteikumus piemēro tām vietējām energokopienām, kas veic sadales sistēmas operatora darbības;

Grozījums

e) IV nodaļas noteikumus, **kā arī citus sadales sistēmas operatoriem piemērojamos noteikumus**, piemēro tām vietējām energokopienām, kas veic sadales sistēmas operatora darbības;

Or. en

Grozījums Nr. 634
Claude Turmes
Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – e apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

e) **IV nodaļas noteikumus piemēro tām vietējām energokopienām, kas veic sadales sistēmas operatora darbības;**

Grozījums

e) **Ja vietējā energokopienu veic sadales sistēmas, tostarp fiziska kopienas tīkla, operatora darbības, piemēro IV nodaļas noteikumus;**

Or. en

Grozījums Nr. 635

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – f apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

f) attiecīgā gadījumā vietējā energokopiena par vietējās energokopienas tīkla ekspluatāciju var slēgt **vienošanos** ar to sadales sistēmas operatoru, kuram ir pievienots kopienas tīkls;

Grozījums

f) attiecīgā gadījumā vietējā energokopiena par vietējās energokopienas tīkla ekspluatāciju var slēgt **vajadzīgos nolīgumus** ar to sadales sistēmas operatoru, kuram ir pievienots kopienas **sadales tīkls**;

Or. en

Grozījums Nr. 636

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – f apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

f) attiecīgā gadījumā vietējā energokopiena par vietējās energokopienas tīkla ekspluatāciju var slēgt **vienošanos** ar to sadales sistēmas operatoru, kuram ir pievienots kopienas tīkls;

Grozījums

f) attiecīgā gadījumā vietējā energokopiena par vietējās energokopienas tīkla ekspluatāciju var slēgt **vajadzīgos nolīgumus** ar to sadales sistēmas operatoru, kuram ir pievienots kopienas tīkls;

Or. en

Pamatojums

Lai nodrošinātu juridisko noteiktību un saskaņotību ar citām izmaiņām 16. panta 1. punktā, tostarp, lai ieviestu atsevišķu punktu attiecībā uz kopienas tīkliem. Turklāt jāievieš noteikumi, kas nodrošinātu vietējām energokopienām tiesības piedalīties fiziskajos vai virtuālajos kopienas tīklos, tos veidot, turēt īpašumā un nomāt, jo lielākajā daļā dalībvalstu šādas darbības ir aizliegtas vai arī izveidotās sadales sistēmas operatori nav ieinteresēti sadarboties ar vietējām energokopienām šādu tīklu izveidē.

Grozījums Nr. 637
Morten Helveg Petersen

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – g apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

g) attiecīgā gadījumā sistēmas izmantotājiem, kas nav vietējās energokopienas daļu turētāji vai biedri, bet ir pievienoti **vietējās energokopienas ekspluatētām** sadales tīklam, piemēro taisnīgas un izmaksas atspoguļojošas tīkla maksas. **Ja šādi sistēmas izmantotāji un vietējās energokopienas nevar vienoties par tīkla maksām, abas puses var prasīt regulatīvajai iestādei ar attiecīgu lēmumu noteikt tīkla maksu līmeni;**

Grozījums

g) attiecīgā gadījumā sistēmas izmantotājiem, kas nav vietējās energokopienas daļu turētāji vai biedri, bet ir pievienoti sadales tīklam, **ko ekspluatē vietējā energokopiena, kas izveidota un darbojas saskaņā ar [jauns punkts], saskaņā ar e) apakšpunktu** piemēro taisnīgas un izmaksas atspoguļojošas tīkla maksas **un citas sadales tīkla lietotāju tiesības;**

Or. en

Grozījums Nr. 638
Martina Werner, Jeppe Kofod, Carlos Zorrinho, Theresa Griffin, Miapetra Kumpula-Natri, Miroslav Poche, Patrizia Toia, Soledad Cabezón Ruiz, José Blanco López

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2. punkts – g apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

g) **attiecīgā gadījumā** sistēmas izmantotājiem, kas **nav vietējās energokopienas daļu turētāji vai biedri, bet** ir pievienoti vietējās energokopienas ekspluatētām sadales tīklam, piemēro taisnīgas un izmaksas atspoguļojošas tīkla maksas. Ja šādi sistēmas izmantotāji un vietējās energokopienas nevar vienoties par tīkla maksām, abas puses var prasīt regulatīvajai iestādei ar attiecīgu lēmumu noteikt tīkla maksu līmeni;

Grozījums

g) sistēmas izmantotājiem, kas ir pievienoti vietējās energokopienas ekspluatētām sadales tīklam, piemēro **nediskriminējošas**, taisnīgas un izmaksas atspoguļojošas tīkla maksas. Ja šādi sistēmas izmantotāji, **kas nav vietējās energokopienas, kas ekspluatē tīklu, akcionāri vai biedri,** un vietējās energokopienas nevar vienoties par tīkla maksām, abas puses var prasīt regulatīvajai iestādei ar attiecīgu lēmumu noteikt tīkla maksu līmeni;

Or. en

Grozījums Nr. 639

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – g apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

g) attiecīgā gadījumā sistēmas izmantotājiem, kas nav vietējās energokopienas daļu turētāji vai biedri, **bet ir pievienoti vietējās energokopienas ekspluatētām** sadales tīklam, piemēro taisnīgas un izmaksas atspoguļojošas tīkla maksas. Ja šādi sistēmas izmantotāji un vietējās energokopienas nevar vienoties par tīkla maksām, abas puses var prasīt regulatīvajai iestādei ar attiecīgu lēmumu noteikt tīkla maksu līmeni;

Grozījums

g) attiecīgā gadījumā sistēmas izmantotājiem, kas nav **tās** vietējās energokopienas daļu turētāji vai biedri, **kura ir atbildīga par kopienas tīklu, kas pievienots** sadales tīklam, piemēro taisnīgas, **nediskriminējošas** un izmaksas atspoguļojošas tīkla maksas. Ja šādi sistēmas izmantotāji un vietējās energokopienas nevar vienoties par tīkla maksām, abas puses var prasīt regulatīvajai iestādei ar attiecīgu lēmumu noteikt tīkla maksu līmeni;

Or. en

Grozījums Nr. 640

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – h apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

h) attiecīgā gadījumā **vietējām energokopienām** piemēro pienācīgas tīkla maksas savienojuma punktus starp kopienas tīklu un sadales tīklu ārpus vietējās energokopienas. Šādās tīkla maksās **atsevišķi uzskaita ārpus vietējās energokopienas esošā sadales tīklā pievadīto elektroenerģiju un no šī sadales tīkla patērēto enerģiju** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Grozījums

h) attiecīgā gadījumā **energokopienų uzņēmumiem** piemēro pienācīgas tīkla maksas savienojuma punktus starp kopienas tīklu un sadales tīklu ārpus vietējās energokopienas. Šādās tīkla maksās **atspoguļo gan izmaksas, gan ieguvumus, ko kopienas tīkls rada sadales tīklam, pamatojoties uz pārredzamu izmaksu un ieguvumu analīzi, ko veic regulatīvā iestāde** saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Or. en

Pamatojums

Energy communities will need to contribute fairly to costs that they are responsible for imposing on the system. However, taking into account that energy communities represent an opportunity to provide services to the distribution network that may realise cost savings to the distribution system operator, benefits should also be factored into the charges that are assessed to community networks and their participants. This will help establish a reliable investment framework that rewards active customers, protects non-active customers, and ensures that the distribution system operator can sustainably manage the grid in the long-term.

Grozījums Nr. 641

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – h apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts

h) attiecīgā gadījumā vietējām energokopienām piemēro pienācīgas tīkla maksas savienojuma punktos starp kopienas tīklu un sadales tīklu **ārpus vietējās energokopienas**. Šādās tīkla maksās atsevišķi uzskaita ārpus **vietējās energokopienas** esošā sadales tīklā pievadīto elektroenerģiju un no šī sadales tīkla patērēto enerģiju saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Grozījums

h) attiecīgā gadījumā vietējām energokopienām piemēro pienācīgas tīkla maksas savienojuma punktos starp kopienas tīklu un **galveno** sadales tīklu. Šādās tīkla maksās atsevišķi uzskaita ārpus **kopienas tīkla** esošā sadales tīklā pievadīto elektroenerģiju un no šī sadales tīkla patērēto enerģiju saskaņā ar 59. panta 8. punktu.

Or. en

Grozījums Nr. 642

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – ha apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

ha) dalībvalstis ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību uzrauga piekļuvi tirgum, attieksmi pret vietējām energokopienām un procedūras un maksas, ko tām piemēro, vietējo

Grozījums

energokopienu ietekmi uz konkurenci un patērētāju iespēju veicināšanu un aizsardzību, un vietējo kopienu priekšrocības, tostarp to ieguldījumu enerģētiskās nabadzības mazināšanā. Dalībvalstis katru gadu sniedz ziņojumu Komisijai un attiecīgā gadījumā valsts konkurences iestādēm saskaņā ar 59. panta 1. punkta n) apakšpunktu;

Or. en

Pamatojums

Lai vietējās energokopienas reglamentējošie noteikumi darbotos, tiem jābūt izpildāmiem un tiem jānodrošina institucionāls atbalsts. Tomēr vietējo energokopienu veiktās darbības ir daudzveidīgas, un tās saskaras ar nopietniem normatīviem un tirgus šķēršļiem, ko valstu energoregulatori nav pienācīgi izpratuši vai atzinuši. Tādēļ valstu regulatoriem jāuzrauga noteikumi attiecībā uz vietējām energokopienām, jo valstu tirgi attīstās.

Grozījums Nr. 643

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2. punkts – ha apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

ha) kopienas tīkliem piemēro vienlīdzīgus konkurences apstākļus tāpat kā ar citiem resursiem, ja sadales sistēmas operatori nosaka un iepērk pakalpojumus un tirgus produktus saskaņā ar 31. panta 5. punktu un 32. panta 1. punktu;

Or. en

Grozījums Nr. 644

Claude Turmes

Verts/ALE grupas vārdā

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2.a punkts (jauns)

2.a dalībvalstis ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību:

a) nodrošina vietējām energokopienām neierobežotu piekļuvi tirgum; b) periodiski pārskata vietējām energokopienām piemēroto attieksmi, procedūras un maksas un novērš nepamatotus šķēršļus vai ierobežojumus to izveidei; c) novērtē vietējo energokopienu ietekmi uz enerģijas tirgu, vides politikas mērķu sasniegšanu un vietējo kopienu sociālo un ekonomisko attīstību, tostarp to ieguldījumu energoefektivitātē un enerģētiskās nabadzības mazināšanā. Tās katru gadu sniedz ziņojumu Komisijai un konkurences ierobežojumu konstatēšanas gadījumā valsts konkurences iestādēm saskaņā ar 59. panta 1. punkta n) apakšpunktu.

Or. en

Pamatojums

The activities that LECs undertake are diverse, and they face significant regulatory and market barriers that are not well understood or acknowledged by national energy regulators. The package must propose monitoring duties for regulators, in view of facilitating the implementation and enforcement of EU rules on market access and a level playing field for energy communities, in order to help prevent discrimination, ensure competition, and guarantee respect for consumer rights (active and non-active) generally. Further, regulatory authorities should be required to alert national competition watchdogs of possible violations of Articles 101 and 102 TFEU or of national competition laws.

Grozījums Nr. 645

Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2.a punkts (jauns)

2.a Vajadzības gadījumā dalībvalstis nodrošina tiesisko regulējumu, kas ļauj

īstenot 1. un 2. punktu.

Or. en

Pamatojums

Dažām 16. pantā minētajām vietējo energokopieņu tiesībām un pienākumiem būs juridisks spēks, neveicot dalībvalstu papildu pasākumus. Tomēr to efektīvas īstenošanas nolūkā dažas no šīm tiesībām un pienākumiem ir plašāk jāizstrādā valstu tiesiskajā regulējumā.

Grozījums Nr. 646

Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a Vajadzības gadījumā dalībvalstis nodrošina tiesisko regulējumu, kas ļauj īstenot 1. un 2. punktu.

Or. en

Pamatojums

Dažām 16. pantā minētajām energokopieņu uzņēmumu tiesībām un pienākumiem būs juridisks spēks, neveicot dalībvalstu papildu pasākumus. Tomēr to efektīvas īstenošanas nolūkā dažas no šīm tiesībām un pienākumiem ir plašāk jāizstrādā valstu tiesiskajā regulējumā.

Grozījums Nr. 647

Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums

16. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.a Dalībvalstis var ierobežot vietējo energokopieņu lielumu tehnisku un ekonomisku apsvērumu dēļ.

Or. en

Grozījums Nr. 648
Dario Tamburrano, David Borrelli, Piernicola Pedicini

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.b Dalībvalstis ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību nodrošina, ka galalietotājiem un energokopienu uzņēmumiem ir iespēja izmantot savas tiesības un ka attiecībā pret tiem nepiemēro administratīvu, komerciālu vai tehnisku praksi, kas var mazināt to tiesības vai pasliktināt finansiālo stāvokli, uzrauga piekļuvi tirgum, attieksmi pret vietējo energokopienu uzņēmumiem un procedūras un maksas, ko tiem piemēro, vietējo energokopienu uzņēmumu ietekmi uz konkurenci un patērētāju iespēju veicināšanu un aizsardzību, un vietējo kopienu priekšrocības, tostarp to ieguldījumu enerģētiskās nabadzības mazināšanā. Dalībvalstis katru gadu sniedz ziņojumu Komisijai un attiecīgā gadījumā valsts konkurences iestādēm saskaņā ar 59. panta 1. punkta n) apakšpunktu.

Or. en

Pamatojums

For enabling regulatory frameworks for energy communities undertakings to work, they need to be enforceable and backed by institutional support. However, the activities that energy communities undertake is diverse, and they face significant regulatory and market barriers that are not well understood or acknowledged by national energy regulators. Therefore, there is a need for national regulators to monitor provisions on energy communities undertakings as national markets develop. The package must propose monitoring duties for regulators, in view of facilitating the implementation and enforcement of EU rules on market access and a level playing field for energy communities. Such activities will help prevent discrimination, ensure competition, and guarantee respect for consumer rights – both active and non-active – generally. The Directive should also foresee a reporting obligation, in view of facilitating the Commission’s task to oversee the implementation of the provisions on energy communities. Likewise, regulatory authorities should be required to alert national competition watchdogs of possible violations of Articles 101 and 102 TFEU or of national competition laws.

Grozījums Nr. 649
Cornelia Ernst

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.b Dalībvalstis ar savu valsts regulatīvo iestāžu starpniecību uzrauga piekļuvi tirgum, attieksmi pret vietējām energokopienām un procedūras un maksas, ko tām piemēro, vietējo energokopienu ietekmi uz konkurenci un patērētāju iespēju veicināšanu un aizsardzību, un vietējo kopienu priekšrocības, tostarp to ieguldījumu enerģētiskās nabadzības mazināšanā. Dalībvalstis katru gadu sniedz ziņojumu Komisijai un attiecīgā gadījumā valsts konkurences iestādēm saskaņā ar 59. panta 1. punkta n) apakšpunktu.

Or. en

Grozījums Nr. 650
Pilar del Castillo Vera, Pilar Ayuso, Francesc Gambús

Direktīvas priekšlikums
16. pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

2.b Dalībvalstis, kas lemj par šā panta piemērošanu: a) var reglamentēt piekļuvi kopienas tīklam patērētājiem un ražotājiem, kuri nav vietējās energokopienas biedri; b) var reglamentēt tehniskos un ekonomiskos nosacījumus attiecībā uz ārpus vietējās energokopienas esošās enerģijas pievadīšanu un tīklā ievadīto elektroenerģiju.

Or. en

Grozījums Nr. 651
Paul Rübige

Direktīvas priekšlikums
16.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts

Grozījums

16.a pants

***Dalībvalstis nodrošina, ka vietējās
energokopienas darbojas vienlīdzīgi ar
citiem tirgus dalībniekiem.***

Or. en